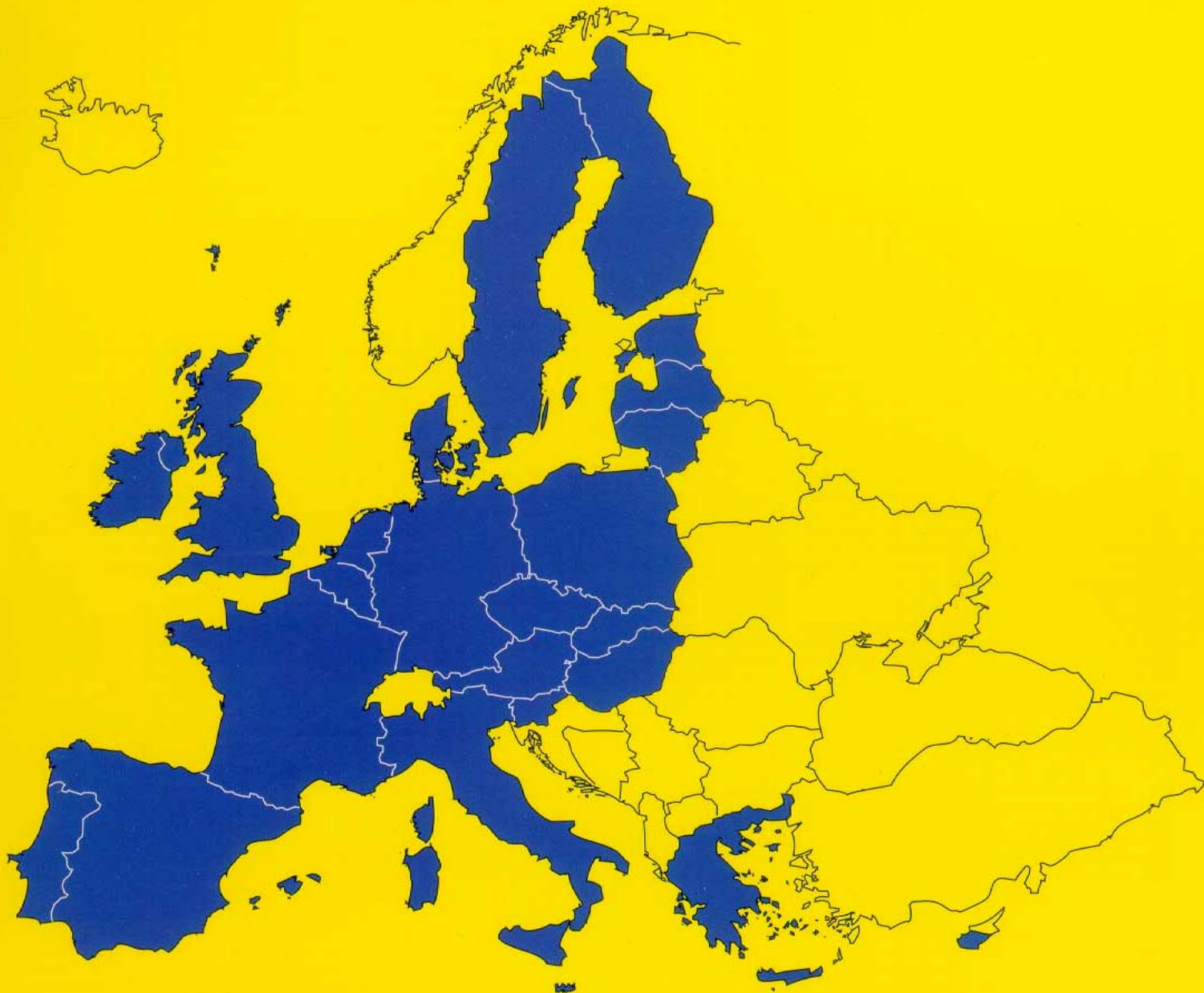




**Parlament České republiky
Poslanecká sněmovna**

Výbor pro evropské záležitosti



Výběr dokumentů EU

6/2006

Zpracoval Parlamentní institut

Tento materiál je vydáván výborem pro evropské záležitosti Poslanecké sněmovny v rámci projednávání záležitostí EU na základě čl. 10b Ústavy České republiky a v souladu s §109a zákona č. 90/1995 Sb. o jednacím řádu Poslanecké sněmovny, ve znění pozdějších předpisů.

Výběr je měsíčně zpracováván ve spolupráci s Parlamentním institutem Kanceláře Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky z dokumentů a legislativních návrhů publikovaných v otevřených databázích orgánů Evropské unie. Texty v rámečku jsou vlastním stručným komentářem obsahu dokumentu.

Internetová verze Výběru dokumentů EU je dostupná na stránkách výboru pro evropské záležitosti Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR

<http://www.psp.cz/home/vybory/vez/>

a Parlamentního institutu

http://www.psp.cz/kps/pi/doc_eu.htm

Výběr dokumentů EU 6/2006

Zpracoval Parlamentní institut

Vydala Kancelář Poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky

Výbor pro evropské záležitosti

Sněmovní 4

118 26 Praha 1

Červenec 2006

Vychází měsíčně

ISSN 1801-7401

ISSN 1801-741X

I. Všeobecné, finanční a institucionální záležitosti	7
Nové výzvy	7
Zásady subsidiarity a proporcionality.....	7
Pravomoci Komise	8
Jednací řád Rady	8
Ochrana finančních zájmů Společenství.....	8
Vnitřní audit	8
Externí audit.....	9
Předběžný návrh opravného rozpočtu	9
Úprava finančního rámce	9
Finanční účty vládních institucí.....	9
Pakt stability a růstu	10
Řízení lidských a finančních zdrojů	10
Služební řád.....	10
Jmenování soudce Soudního dvora Evropských společenství.....	10
Jmenování soudce Soudu prvního stupně.....	10
Jmenování člena Výboru regionů.....	10
Jmenování člena Hospodářského a sociálního výboru	11
Odměny a důchody zaměstnanců ES	11
Príspevky stanovených pro národní odborníky a vojenský personál.....	11
Príspevky pro služební cesty zaměstnancům ES	11
Príspevky do Evropského rozvojového fondu.....	11
Evropská investiční banka.....	12
Nábor úředníků Evropských společenství	12
II. Celní unie a volný pohyb zboží.....	13
Celní spolupráce ES-Turecko	13
Tarifní kvóty pro zemědělské produkty ze Švýcarska.....	13
Celní kvóty pro zemědělské produkty a průmyslové výrobky	13
Přidělování kvót na dovoz a vývoz hydrochlorfluoruhlodíků	13
Dovoz chloridu draselného.....	13
Dovoz bezešvých trubek a dutých profilů ze železa nebo oceli	13
Dovoz systémů televizních kamer.....	14
III. Zemědělství	14
Rozvoj venkova.....	14
Zemědělství v horských oblastech.....	14
Zvláštní opatření ve prospěch menších ostrovů v Egejském moři	14
Akční plán pro lesnictví	14
Len a konopí.....	15
Odvětví cukru.....	15
Ceny třtinového cukru	15
Odvětví bobulovin a třešní	16
Odvětví vína	16
Odvětví mléka	16
Ochrana telat	17
Drůbeží maso.....	17
Evropský úřad pro bezpečnost potravin	17
Eurostat	17
Přípravky na ochranu rostlin	17
Výdaje ve veterinární oblasti.....	18
Krmné směsi.....	19
Eradikace a sledování některých chorob zvířat	19
IV. Rybolov	19
Námořní politika EU	19
Převod plavidel do zemí zasažených tsunami	19
Společná organizace trhu s produkty rybolovu a akvakultury.....	19
Rybolov v jižním Indickém oceánu.....	19
V. Volný pohyb pracovníků a sociální politika.....	20
Evropský sociální fond.....	20
Program Progress	20

VI. Právo usazování a svoboda poskytování služeb	20
VII. Doprava.....	20
Bílá kniha „Doprava“	20
Logistika nákladní dopravy v Evropě.....	20
Evropský družicový navigační program.....	20
Program GALILEO.....	20
Letecké služby.....	21
Námořní pracovní normy	21
Přijímání předpisů v oblasti dopravy.....	22
Sociální právní předpisy v silniční dopravě	22
Přeprava cestujících.....	23
VIII. Hospodářská soutěž.....	23
IX. Daně	23
Osvobození od daní.....	23
Daně z obratu	23
Zdanění energetických produktů a elektřiny	23
DPH na služby rozhlasového a televizního vysílání.....	23
Daň na elektřinu	24
X. Hospodářská a měnová unie a volný pohyb kapitálu.....	24
Rozšíření eurozóny.....	24
Euro a Slovinsko	24
XI. Vnější vztahy	25
Evropské rozvojové fondy.....	25
Rozvojová politika a vnější pomoc	25
Bulharsko a Rumunsko	26
Partnerství AKT–ES.....	26
Partnerství EU-Afrika.....	26
Dohody o obchodu, rozvoji a spolupráci mezi ES a JAR.....	27
Fond pro kryt reaktoru v Černobylu.....	27
Grónsko	27
Marocké království.....	28
Gabonská republika.....	28
XII. Energetika.....	28
Bezpečnost zásobování energií.....	28
XIII. Průmysl a vnitřní trh.....	28
Podpora malých a středních podniků	28
Veřejné zakázky	28
Schvalování vozidel	28
Dvoukolová motorová vozidla	29
XIV. Regionální politika a koordinace strukturálních nástrojů	29
Fond soudržnosti	29
Evropské fondy	29
Politika soudržnosti.....	29
Evropský fond pro regionální rozvoj.....	29
Evropské sdružení pro územní spolupráci.....	29
XV. Životní prostředí, ochrana spotřebitele a zdraví	30
Aarhuská úmluva.....	30
LIFE+	30
Alpská úmluva.....	30
Znečišťující látky	30
REACH	30
Baterie a akumulátory	31
Geneticky modifikované mikroorganismy	31
Směrnice o krvi	31
Předcházení zraněním a podpora bezpečnosti.....	32
Ochrana spotřebitele.....	32
Smlouvy o spotřebitelských úvěrech.....	33
XVI. Věda, informace, vzdělávání a kultura	33
Evropský technologický institut.....	33

Elektronické komunikace	34
Výzkum a technologický rozvoj.....	34
Dohoda o výzkumu a vývoji v oblasti inteligentních výrobních systémů	34
Program MEDIA	34
Spolupráce v oblasti vysokoškolského a odborného vzdělávání	34
XVII. Právo týkající se podniků (Právo obchodních společností, ochrana duševního a průmyslového vlastnictví, obchodní právo)	35
XVIII. Společná zahraniční a bezpečnostní politika	35
Poskytování konzulární pomoci	35
Předcházení násilným konfliktům	35
Zpráva o evropské bezpečnostní a obranné politice	35
Společná zahraniční a bezpečnostní politika	36
Šíření zbraní hromadného ničení.....	36
Operace Althea	37
Zahrnutí lidských práv napříč SZBP a dalšími politikami EU	37
Vnější politika pro zajištění energetických zájmů Evropy	37
Vojenská operace EUFOR RD Kongo	37
Podpora právního státu v Iráku	37
Pozorovatelská mise v Aceh – AMM.....	38
Diplomatické zastoupení předsednictví ve třetích zemích	38
Pokyny ke konzulární ochraně občanů EU ve třetích zemích	38
Vnější pomoc.....	38
Finanční pomoc misi OBSE v Gruzii	39
Mandát zvláštního zástupce EU pro oblast Súdánu.....	39
Uživatelská příručka ke Kodexu chování EU pro vývoz zbraní.....	39
Vojenská operace v Bosně a Hercegovině	39
Vztahy Evropské unie a Tichomořskými ostrovy	39
Summit Evropské unie a USA ve Vídni.....	40
XIX. Prostor svobody, bezpečnosti a spravedlnosti	40
Posílení svobody, bezpečnosti a práva	40
Podpora demokracie a lidských práv.....	40
Europol.....	40
Vypovězení dohody mezi ES a USA v oblasti evidence cestujících	40
Zelená kniha v oblasti protidrogové politiky.....	40
Evropské monitorovací centrum pro drogy a drogovou závislost	41
Soudnictví	41
Justiční spolupráce v trestních věcech	41
XX. Občanství EU a volný pohyb osob.....	42
Volný pohyb osob	42

Poznámka: Hvězdičkou jsou označeny dokumenty, které nebyly v době zpracování tohoto materiálu k dispozici v oficiálním českém překladu.

I. Všeobecné, finanční a institucionální záležitosti

Nové výzvy

Evropská komise z 07.06.2006 [KOM \(2006\) 278/F](#)

Sdělení Komise. Evropské radě z června 2006 Evropa ve světě - Praktické návrhy pro větší soudržnost, efektivitu a zviditelnění

Evropa dnes čelí silné hospodářské soutěži související s vzestupem asijských ekonomik a novým bezpečnostním hrozbám. S celkovým počtem obyvatel 470 milionů a čtvrtinou světových příjmů tvoří EU více než pětinu světového obchodu. Poskytuje více než polovinu rozvojové a humanitární pomoci na světě. Během posledních padesáti let vyvinula řadu politických, ekonomických, obchodních i finančních nástrojů vnější politiky. Úspěch její vnější politiky závisí na třech hlavních faktorech: politické shodě členských států v otázce, jakých cílů má být dosaženo prostřednictvím EU, vhodnosti disponibilních politických nástrojů pro dosahování těchto cílů a jejich podloženosti odpovídajícími zdroji a úloze a odpovědnosti orgánů EU a právním prostředím. Předložené sdělení by se mělo stát základem pro společné řešení následujících otázek orgány EU a členskými státy:

- Jak vytvářet a provádět evropskou vnější politiku, aby se předvíдалy budoucí hrozby a příležitosti;
- Jak zvýšit efektivitu a dopad politik a opatření EU za soudržnějšího použití všech dostupných nástrojů vnější i vnitřní politiky a využití zvláštních pravomocí a silných stránek členských států a orgánů;
- Jak posílit demokratickou odpovědnost a zviditelnění politik a opatření EU, a tím zvýšit jejich přijatelnost pro veřejnost.

Komise ve sdělení formuluje konkrétní návrhy zaměřené na zlepšení strategického plánování, zlepšení provádění vnější politiky, rozvoj spolupráce členských států s orgány EU, posílení odpovědnosti a zprostředkování vnější politiky veřejnosti.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Zásady subsidiarity a proporcionality

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 289/F](#)

Zpráva Komise „Zlepšení tvorby právních předpisů v roce 2005“ podle článku 9 Protokolu o uplatňování zásad subsidiarity a proporcionality (13. zpráva)

Předkládaná zpráva je 13. výroční revizí uplatňování zásad subsidiarity a proporcionality. Vztahuje se i na pokrok při zlepšování právního prostředí v Evropské unii. Hlavní cíle a činnosti ke zlepšení tvorby právních předpisů orgánů EU jsou stanoveny ve dvou dokumentech: v Akčním plánu Komise ke zlepšení právní úpravy v revidovaném znění z března 2005 ([KOM\(2005\) 97](#)), a v interinstitucionální dohodě (ID) o zlepšení tvorby právních předpisů podepsané Evropským parlamentem, Radou a Komisí v prosinci 2003 ([OJ C321/2003](#)). Komise v roce 2005:

- schválila revidované pokyny pro posuzování dopadů ([SEC\(2005\) 791](#));
- přijala Sdělení o společné metodice EU pro posuzování administrativních nákladů uložených právními předpisy ([KOM\(2005\) 518](#));
- přijala Sdělení o výsledcích posuzování dosud projednávaných návrhů právních předpisů ([KOM\(2005\) 462](#));
- přijala Sdělení o strategii pro zjednodušení právního prostředí ([KOM\(2005\) 535](#));
- spustila činnost skupiny národních právních expertů na vysoké úrovni.

V roce 2005 proběhlo 187 konzultací v souvislosti se sděleními právně nezávazné povahy a 106 konzultací na Internetu prostřednictvím portálu Váš hlas v Evropě. Byl zahájen provoz sítě SINAPSE (Vědecké informace pro podporu politik v Evropě), jež je novým styčným bodem mezi odborníky a tvůrci politik v EU. Nové členské státy byly plně integrovány do pravidelného procesu sledování transpozice a souladu národního práva s právem Společenství. V souladu s akčním plánem Komise znovu zhodnotila předložené legislativní návrhy a 68 jich vzala zpět. Evropský parlament zahájil práci na několika zprávách věnovaných zlepšování právní úpravy. Ministři v Radě EU se mimo jiné zavázali poskytovat potřebné údaje k posuzování administrativních nákladů. Pracovní metody Parlamentu ani Rady pro přijímání návrhů na zjednodušení se však nezměnily. Komise rovněž vyzývá zejména ty členské státy, které doposud nemají strategii pro zlepšení právní úpravy, aby posuzovaly dopad navrhovaných právních předpisů, systematicky konzultovaly zainteresované strany, vytvářely programy zjednodušování právních předpisů a metodiku pro výpočet administrativních nákladů. Pokud jde o uplatňování zásad subsidiarity a proporcionality, nevyskytly se na úrovni evropských institucí žádné zásadní problémy. Rovněž žádný z rozsudků Evropského soudního dvora a Soudu prvního stupně nedospěl k závěru, že byla zásada subsidiarity porušena. Pilotní projekt k přezkoumání mechanismu včasného varování pro kontrolu uplatňování zásady subsidiarity navrženého ve Smlouvě o Ústavě pro Evropu zorganizoval COSAC (setkání výborů parlamentů EU pro evropské záležitosti a záležitosti Společenství). Další informace jsou uvedeny v samostatné příloze, pracovní dokument Komise [SEC\(2006\) 737](#).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Pravomoci Komise

[Rada Evropské unie z 09.06.2006](#)

Pozměněný návrh rozhodnutí Rady, kterým se mění rozhodnutí Rady 1999/468/ES o postupech pro výkon prováděcích pravomocí svěřených Komisi

Viz Výběr dokumentů 4/2004 0404017

Jednací řád Rady

Rada Evropské unie z 27.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se přijímá jednací řád Rady

Ochrana finančních zájmů Společenství

Evropská komise z 28.06.2006 [KOM \(2006\) 339/F-2](#)

Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění a prodlužuje platnost rozhodnutí 804/2004/ES Evropského parlamentu a Rady ze dne 21. dubna 2004 o zavedení akčního programu Společenství na podporu akcí v oblasti ochrany finančních zájmů Společenství (program „Hercule II“).

Vnitřní audit

Evropská komise z 07.06.2006 [COM \(2006\) 279/F*](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Výroční zpráva týkající se vnitřních auditů provedených v roce 2005

Předkládaná zpráva informuje orgán příslušný pro udělení absolutoria o výsledcích práce Služby interního auditu Komise (Internal Audit Service, IAS) za rok 2005. Provedené audity se týkaly především finančního managementu vnitřních politik,

správy strukturálních fondů, správy informačních technologií, bezpečnosti informací nebo kontroly fondů přidělených nevládním organizacím. IAS došla ke čtyřem hlavním závěrům:

- provedené audity ukazují významný pokrok v systému vnitřní kontroly Komise. Mezi slabá místa kontrolních systémů však patří nadále rozdělení funkcí, analýza rizik, respektování kontrolních a dokumentačních požadavků při správě smluv a grantů, bezpečnost informací a plánování a správa informačních technologií;
- generální ředitelství Komise by měla zlepšovat a harmonizovat používané kontrolní metodologie a integrovat různé úrovně záruk (členských států, Komise aj.) do koherentního rámce včetně stanovení jasných indikátorů úrovně záruky;
- pod vedením Generálního sekretáře Komise by měly představitelé generálních ředitelství prozkoumat potenciál sdílených služeb, aby se zvýšila účinnost a výkonnost správy a zdroje byly využívány hospodárnějším způsobem;
- součástí běžného procesu manažerského plánování by se měly stát akce navazující na výsledky kontrol a auditorské zprávy („follow-up actions“) a provádění těchto akcí by mělo být pravidelně sledováno.

Podrobné informace o jednotlivých provedených auditech včetně statistických údajů jsou obsaženy v samostatné příloze, pracovní dokument Komise [SEC\(2006\) 725](#).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Externí audit

Rada Evropské unie z 07.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se mění rozhodnutí 1999/70/ES, pokud jde o externí auditory Banque de France

Předběžný návrh opravného rozpočtu

[Rada Evropské unie z 20.06.2006](#)

Předběžný návrh opravného rozpočtu č. 3 pro souhrnný rozpočet na rok 2006 celkový výkaz příjmů - výkaz příjmů a výdajů podle oddílů - oddíl III - Komise - oddíl VIII část B - Evropský inspektor ochrany údajů

[Rada Evropské unie z 23.06.2006](#)

Předběžný návrh opravného rozpočtu č. 4 k souhrnnému rozpočtu na rok 2006 - Celkový výkaz příjmů

Úprava finančního rámce

Evropská komise z 22.06.2006 [KOM \(2006\) 327/F](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě. Technická úprava finančního rámce na rok 2007 podle vývoje hrubého národního důchodu (HND) a cen (Bod 16 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 o rozpočtové kázi a řádném hospodaření s finančními prostředky)

Finanční účty vládních institucí

Evropská komise z 22.06.2006 [COM \(2006\) 350/F*](#)

Zpráva Komise Evropskému parlamentu a radě. Zpráva o kvalitě podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1221/2002 ze dne 10. června 2002 o čtvrtletních finančních účtech vládních institucí

Pakt stability a růstu

Evropská komise z 13.06.2006 [COM \(2006\) 304/F*](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Veřejné finance v EMU 2006 – První rok revize Paktu stability a růstu

Řízení lidských a finančních zdrojů

Evropská komise z 06.06.2006 [KOM \(2006\) 277/F](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě a Evropskému účetnímu dvoru. Shrnutí výsledků řízení Komise za rok 2005

Toto sdělení je zprávou Komise o politických výsledcích a správě lidských a finančních zdrojů, které měla Komise k dispozici pro provádění politik Společenství. Výsledky politik byly poprvé prezentovány ve formě samostatného sdělení ([KOM\(2006\) 124](#)); předkládaný souhrn toto sdělení doprovází. Soustředí se na pokrok v rozvoji řídicího a kontrolního systému Komise, konkrétně v oblastech:

- nakládání s rozpočtovými prostředky Společenství;
- provádění manažerských postupů a interní kontroly;
- rozšiřování zodpovědnosti a monitorovací kapacity Komise;
- finančního řízení a vykazování;
- systémů informačních technologií a kontinuity operací;
- lidských zdrojů.

Komise zastává názor, že zavedené systémy vnitřní kontroly poskytují přiměřené záruky zákonnosti a řádnosti operací, za které je Komise podle článku 274 Smlouvy ES odpovědná. V přílohách zprávy je uveden přehled iniciativ zaměřených na dosahování víceletých cílů a přijatých v roce 2005, stav plnění víceletých cílů přijatých v roce 2004 a další doplňující informace.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Služební řád

Rada Evropské unie z 01.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o přijetí společných pravidel pro provádění čl. 45 odst. 2 služebního řádu

Jmenování soudce Soudního dvora Evropských společenství

[Rada Evropské unie z 20.06.2006](#)

Svolání konference zástupců vlád členských států - jmenování soudce Soudního dvora Evropských společenství

Jmenování soudce Soudu prvního stupně

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Rozhodnutí](#) zástupců vlád členských států o jmenování soudce Soudu prvního stupně Evropských společenství

Jmenování člena Výboru regionů

[Rada Evropské unie z 01.06.2006](#)

Výbor regionů - Jmenování Volkera HOFFA, německého člena

[Rada Evropské unie z 12.06.2006](#)

Výbor regionů - Jmenování Pavla Horáka, českého náhradníka

[Rada Evropské unie z 13.06.2006](#)

Výbor regionů - Jmenování Heliadora Gallega Cuesty (ES) řádným členem

Rada Evropské unie z 07.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o jmenování německého řádného člena Výboru regionů

Rada Evropské unie z 23.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o jmenování španělského člena Výboru regionů

Rada Evropské unie z 27.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o jmenování českého náhradníka Výboru regionů

Jmenování člena Hospodářského a sociálního výboru

[Rada Evropské unie z 13.06.2006](#)

Hospodářský a sociální výbor Jmenování Maríi del Carmen Cobano Suárezové

Rada Evropské unie z 23.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o jmenování finského člena Evropského hospodářského a sociálního výboru

Rada Evropské unie z 27.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o jmenování českých, německých, estonských, španělských, francouzských, italských, lotyšských, litevských, lucemburských, maďarských, maltských, rakouských, slovinských a slovenských členů Evropského hospodářského a sociálního výboru

Odměny a důchody zaměstnanců ES

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se upravují opravné koeficienty použitelné na odměny a důchody úředníků a ostatních zaměstnanců Evropských společenství

Příspěvky stanovených pro národní odborníky a vojenský personál

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o úpravě příspěvků stanovených rozhodnutím 2003/479/ES o pravidlech pro národní odborníky a vojenský personál přidělený do generálního sekretariátu Rady

Příspěvky pro služební cesty zaměstnancům ES

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Nařízení](#) Rady (ES, Euratom), kterým se ode dne 1. května 2006 upravují sazby příspěvků pro služební cesty úředníků a ostatních zaměstnanců Evropských společenství v členských státech

Příspěvky do Evropského rozvojového fondu

Evropská komise z 15.06.2006 [COM \(2006\) 298/F*](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se stanoví finanční příspěvky členských států do Evropského rozvojového fondu (2. splátka na rok 2006)

Od vstupu v platnost finančního nařízení pro 9. Evropský rozvojový fond rozhoduje Rada na návrh Komise o výši každé ze tří splátek příspěvku členských států do tohoto fondu. Členské státy platí své příspěvky jednak Komisi a jednak přímo Evropské investiční bance (EIB), která Komisi pravidelně informuje o aktualizovaných odhadech závazků a plateb spojených s tímto fondem, které spravuje. Rada rozhodne o výši příspěvků do 21 dnů od předložení návrhu Komisí. Členské státy jsou povinny provést platbu do 21 dnů od oznámení rozhodnutí Rady. Celková navrhovaná výše příspěvků v rámci druhé splátky na rok 2006 činí 100 milionů EUR placených EIB a 910 milionů EUR placených Komisí. Návrh je doplněn tabulkou s rozpisem příspěvků jednotlivých států. Týká se pouze starých členských států (EU 15).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Evropská investiční banka

Evropská komise z 22.06.2006 [COM \(2006\) 323/F*](#)

Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o operacích prováděných pod mandátem Evropské investiční banky (EIB) v oblasti vnějších půjček a budoucích perspektiv

Evropská komise z 22.06.2006 [COM \(2006\) 324/F*](#)

Návrh rozhodnutí Rady o poskytnutí záruky Společenství na ztráty Evropské investiční banky z úvěrů na projekty mimo Společenství

Rozhodnutími Rady [2000/24/ES](#) a [2005/48/ES](#) získala Evropská investiční banka (EIB) mandát pro poskytování úvěrů na projekty mimo Společenství. Tato rozhodnutí současně poskytují EIB záruku na případné ztráty, které z těchto úvěrů vzniknou. Současný mandát vyprší na konci ledna 2007. Jeho provádění hodnotí Komise v současně předkládané zprávě. Cílem předkládaného návrhu je prodloužení současného mandátu. Záruka Společenství by podle něj měla pokrývat finanční operace EIB do celkové výše 33 miliard EUR včetně rezervy 1,5 miliardy v období 2007-2013. Záruka je omezena na 65% úhrnné částky jednotlivých operací. Finanční prostředky jsou rozděleny podle regionů, kterým jsou určeny, do čtyř kategorií: 9 miliard pro země v předstupním procesu, 15 miliard pro země v rámci politik sousedství a partnerství (Středozemí, východní Evropa, jižní Kavkaz a Rusko), 7,5 miliardy pro země vázané rozvojovou a hospodářskou spoluprací (Latinská Amerika, Asie, Jihoafrická republika) a 1,5 miliardy tvoří rezerva. Rozhodnutí stanovuje, že rezervní prostředky nejsou vázané na žádný region; mohou být použity např. v případě přírodních katastrof, na rekonstrukci po válečném konfliktu nebo pro strategicky významné země. Další články se týkají spolupráce Komise s EIB a dalšími mezinárodními finančními institucemi, specifické povahy záruky Společenství, informování o poskytnutých úvěrech a smlouvy o záruce mezi Komisí a EIB. V roce 2010 by měla Komise provést zhodnocení mandátu v polovině období platnosti. Návrh je doplněn legislativním finančním výkazem.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Nábor úředníků Evropských společenství

Evropská komise z 06.06.2006 [KOM \(2006\) 271/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se při příležitosti přistoupení Bulharska a Rumunska zavádějí zvláštní dočasná opatření pro nábor úředníků Evropských společenství

II. Celní unie a volný pohyb zboží

Celní spolupráce ES-Turecko

Evropská komise z 01.06.2006 [KOM \(2006\) 259/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o postoji Společenství v rámci Výboru pro celní spolupráci ES-Turecko k přijetí rozhodnutí, kterým se stanoví prováděcí pravidla k rozhodnutí Rady přidružení ES-Turecko č. 1/95

Tarifní kvóty pro zemědělské produkty ze Švýcarska

Evropská komise z 29.06.2006 [KOM \(2006\) 353/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se zrušuje nařízení Rady (ES) č. 7/2005, kterým se přijímají autonomní a přechodná opatření k otevření tarifní kvóty Společenství pro některé zemědělské produkty pocházející ze Švýcarska

Celní kvóty pro zemědělské produkty a průmyslové výrobky

Rada Evropského parlamentu z 13.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 2505/96 o otevření a správě autonomních celních kvót Společenství pro některé zemědělské produkty a průmyslové výrobky

Rada Evropského parlamentu z 13.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 1255/96 o dočasném pozastavení všeobecných cel společného celního sazebníku pro určité průmyslové výrobky, zemědělské produkty a produkty rybolovu

Přidělování kvót na dovoz a vývoz hydrochlorfluoruhlovodíků

Rada Evropského parlamentu z 01.06.2006

[Nařízení](#) Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 2037/2000, pokud jde o základní rok pro přidělování kvót pro hydrochlorfluoruhlovodíky s ohledem na členské státy, které přistoupily k Evropské unii dne 1. května 2004

Viz Výběr dokumentů 8/2004 0407140

Dovoz chloridu draselného

Evropská komise z 14.06.2006 [KOM \(2006\) 310/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se ukládá konečné antidumpingové clo na dovozy chloridu draselného pocházejícího z Běloruska a Ruska

Dovoz bezešvých trubek a dutých profilů ze železa nebo oceli

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se ukládá konečné antidumpingové clo z dovozu určitých bezešvých trubek a dutých profilů ze železa nebo oceli, pocházejících z Chorvatska, Rumunska, Ruska a Ukrajiny, kterým se zrušují nařízení Rady (ES) č. 2320/97 a (ES) č. 348/2000, kterým se ukončuje prozatímní přezkum a přezkum před pozbytím platnosti antidumpingových cel z dovozu určitých bezešvých trubek a dutých profilů ze železa nebo nelegované oceli, pocházejících mimo jiné z Ruska a Rumunska, a kterým se ukončují prozatímní přezkumy antidumpingových cel z dovozu určitých bezešvých trubek a dutých profilů ze železa nebo nelegované oceli, pocházejících mimo jiné z Ruska, Rumunska, Chorvatska a Ukrajiny

Dovoz systémů televizních kamer

Rada Evropské unie z 07.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se mění příloha nařízení (ES) č. 2042/2000 o uložení konečného antidumpingového cla z dovozu systémů televizních kamer pocházejících z Japonska

III. Zemědělství

Rozvoj venkova

Rada Evropské unie z 15.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se z důvodu přistoupení Bulharska a Rumunska k Evropské unii mění nařízení (ES) č. 1698/2005 o podpoře pro rozvoj venkova z Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EZFRV)

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se stanoví částka podpory Společenství pro rozvoj venkova na období od 1. ledna 2007 do 31. prosince 2013, její roční rozdělení a minimální částka, která má být soustředěna v regionech způsobilých v rámci konvergenčního cíle

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se upravuje akt o přistoupení Bulharska a Rumunska, pokud jde o rozvoj venkova

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se upravuje příloha VIII aktu o přistoupení Bulharska a Rumunska

Zemědělství v horských oblastech

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o schválení Prováděcího protokolu k Alpské úmluvě z roku 1991 v oblasti zemědělství v horských oblastech jménem Evropského společenství

Zvláštní opatření ve prospěch menších ostrovů v Egejském moři

Evropská komise z 02.06.2006 [KOM \(2006\) 264/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se stanoví zvláštní opatření v oblasti zemědělství ve prospěch menších ostrovů v Egejském moři a pozměňující nařízení (ES) č. 1782/2003

Akční plán pro lesnictví

Evropská komise z 15.06.2006 [KOM \(2006\) 302/F](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu o akčním plánu EU pro lesnictví

Předkládaný akční plán vychází z usnesení Rady ze dne 15. prosince 1998 o strategii v oblasti lesního hospodářství pro Evropskou unii. Poskytuje rámec pro akce týkající se lesnictví na úrovni Společenství i na úrovni členských států a slouží jako nástroj koordinace mezi akcemi Společenství a politikou v oblasti lesnictví členských států. Všeobecným cílem akčního plánu je podporovat a rozvíjet udržitelnou správu lesů a multifunkční úlohu lesů. Je navržen na pětileté období 2007-2011 a zaměřuje se na čtyři cíle, v jejichž rámci budou prováděny konkrétní akce:

- *zlepšit dlouhodobou konkurenceschopnost odvětví lesnictví a zvýšit udržitelné využívání lesních produktů a služeb* – studie o účincích globalizace na lesní hospodářství EU, podpora výzkumu a rozvoje v oblasti lesního hospodářství, výměna zkušeností o uvedení na trh nedřevěného lesního zboží a služeb, podpora využití lesní biomasy k výrobě energie, spolupráce mezi vlastníky lesů, zkvalitnění vzdělávání v oblasti lesnictví;
- *zachovat a obohatit biologickou rozmanitost, celistvost, zdraví a odolnost lesních ekosystémů* – pokračovat v plnění závazků vyplývajících z Kjótského protokolu, dosáhnout revidovaných cílů Společenství v oblasti biologické rozmanitosti, zahájit práce na Evropském systému monitorování lesů, zvýšit ochranu lesů EU;
- *přispět ke kvalitě života prostřednictvím zachování a zlepšení sociálních a kulturních dimenzí lesů* – podpora vzdělání a komunikace v oblasti životního prostředí, zachování a zvýšení ochranné funkce lesů, výzkum potenciálu městských a příměstských lesů;
- *zlepšit soudržnost a spolupráci mezi odvětvími s cílem vytvořit rovnováhu mezi ekonomickými, environmentálními a sociálně-kulturními cíli na různých úrovních* – posílení úlohy Stálého lesnického výboru, lepší koordinace mezi politikami v oblastech souvisejících s lesnictvím, uplatnění otevřené metody koordinace na národní programy pro lesy, mezinárodní spolupráce, podpora používání dřeva a dalších produktů z udržitelně spravovaných lesů, lepší výměna informací a komunikace.

První hodnocení akčního plánu proběhne v roce 2009. Podrobnější souvislosti jsou uvedeny v samostatné příloze, pracovním dokumentu Komise [SEC\(2006\) 748](#).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Len a konopí

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Nařízení](#) Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 1673/2000, pokud jde o podporu pro zpracování lnu a konopí pěstovaných na vlákno, a nařízení (ES) č. 1782/2003, pokud jde o konopí, které může využívat režim jednotné platby

Viz Výběr dokumentů 3/2006

Odvětví cukru

Rada Evropské unie z 27.06.2006

[Nařízení](#) Rady (ES) č. 318/2006 ze dne 20. února 2006 o společné organizaci trhů v odvětví cukru

Ceny třtinového cukru

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 303/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření dohod ve formě výměny dopisů mezi Evropským společenstvím a na jedné straně Barbadosem, Belize, Fidžijskou republikou, Guyanskou kooperativní republikou, Jamajkou, Keňskou republikou, Konžskou republikou, Madagaskarskou republikou, Malawskou republikou, Mauricijskou republikou, Republikou Pobřeží slonoviny, Surinamskou republikou, Svatým Kryštofem a Nevisem, Svazijským královstvím, Sjednocenou republikou Tanzanií, Republikou Trinidad a Tobago, Ugandskou republikou, Zambijskou republikou a Zimbabwskou republikou a na straně druhé Indickou republikou o zaručených cenách třtinového cukru na dodací období 2005/06

Odvětví bobulovin a třešní

Evropská komise z 28.06.2006 [COM \(2006\) 345/F*](#)

Zpráva Komise Radě a Evropskému parlamentu o situaci v odvětví bobulovin a třešní určených pro zpracování

V závěrech předsednictví týkajících se zjednodušení společné organizace trhu s ovocem a zeleninou v listopadu 2004 byla Komise požádána, aby provedla analýzu nové situace v odvětví bobulovin a ostatního červeného ovoce určeného ke zpracování na trzích EU v souvislosti s rozšířením EU a aby případně předložila návrhy na řešení konkrétních problémů. Předkládaná zpráva uvádí hlavní prvky této analýzy.

Odvětví bobulovin a višní a třešní ke zpracování prošlo v několika členských státech obtížným rokem 2004 s nízkými produkčními cenami u určitých produktů. Nízké ceny měly dopad na několik produktů i v roce 2005. Přistoupení nových členských států s rozsáhlým odvětvím bobulovin a ostatního červeného ovoce ke zpracování k EU značně změnilo celkový obraz daného odvětví v EU. Se dvěma novými důležitými producenty, Maďarskem a Polskem, se EU stala největším světovým producentem bobulovin pro zpracovatelský průmysl. Na úrovni EU pokrývá pěstební plocha bobulovin a višní 0,25 % celkové výměry orné půdy. Největší význam má toto odvětví v zemích severní Evropy, s výjimkou jahod a třešní. Svým podílem ve výši 1,10 % je Polsko zemí, kde má toto odvětví největší váhu. Konkrétně představuje dvě třetiny celkového množství veškerých bobulovin a višní v EU produkovaného pro průmyslové zpracování. Analýza ukázala, že potíže s poklesem cen produktů tohoto odvětví jsou způsobeny jednak zvýšenou hospodářskou soutěží ze třetích zemí, jednak nadměrnou produkcí a jednak nedostatečnou konkurenceschopností v důsledku roztržitých komoditních řetězců. V případě ztrát v důsledku nepříznivého počasí umožňují pravidla státní podpory v zemědělství EU poskytnout zemědělcům vyrovnání. V této souvislosti Komise navrhuje zjednodušit tato pravidla a usnadnit podporu v krizi. Zejména se navrhuje, aby pomoc na vyrovnání dopadu špatného počasí byla vyjmuta z předchozího schvalování Komisí, což by platby zemědělcům značně urychlilo. Přezkum stávajících nástrojů Společenství ukázal, že většinu problémů lze řešit s jejich pomocí, zejména prostřednictvím společné organizace trhu s ovocem a zeleninou a programů rozvoje venkova.

Ke zprávě je připojen podrobný analytický dokument [SEC\(2006\) 838](#), který bude spolu se zprávou podkladem při přípravě reformy organizace společného trhu s ovocem a zeleninou.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Odvětví vína

Evropská komise z 21.06.2006 [KOM \(2006\) 319/F](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Směrem k udržitelnému evropskému odvětví vína

Odvětví mléka

Evropská komise z 23.06.2006 [KOM \(2006\) 330/F](#)

Návrh nařízení Rady o změně nařízení (ES) č. 1788/2003, kterým se stanoví dávka v odvětví mléka a mléčných výrobků

Ochrana telat

Evropská komise z 01.06.2006 [KOM \(2006\) 258/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se stanoví minimální požadavky pro ochranu telat (kodifikované znění)

Drůbeží maso

Rada Evropské unie z 16.06.2006

[Nařízení](#) Rady (ES), kterým se mění nařízení (EHS) č. 1906/90 o některých obchodních normách pro drůbeží maso

Evropský úřad pro bezpečnost potravin

Rada Evropské unie z 12.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se jmenuje polovina členů správní rady Evropského úřadu pro bezpečnost potravin

Eurostat

Evropská komise z 28.06.2006 [KOM \(2006\) 344/F](#)

Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 571/88 o organizaci statistických zjišťování Společenství o struktuře zemědělských podniků, pokud jde o finanční rámec na období 2007 – 2009 a maximální příspěvek Společenství pro Bulharsko a Rumunsko

Přípravky na ochranu rostlin

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 290/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky azinfos-methyl

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 291/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky karbendazim

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 292/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky dinokap

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 293/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky fenarimol

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 294/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky flusilazol

<p>Směrnice Rady 91/414/EHS vytváří harmonizovaný rámec pro povolování přípravků na ochranu rostlin a jejich uvádění na trh. Její příloha I obsahuje seznam přípravků povolených na úrovni Společenství na základě hodnocení provedeného členskými státy, který má úlohu zpravodaje, Komise a ostatních členských států v rámci Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat. Podmínky zařazení zahrnují s ohledem na nebezpečnost látky omezení na ty plodiny, které byly účinně posouzeny</p>

po hodnocení Komise a u nichž lze očekávat, že se budou v případě přijetí vysoce preskriptivních opatření ke zmírnění rizika používat přijatelným způsobem. Předloha navrhované směrnice byla předložena dne 3. března 2006 Stálému výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat. 5 členských států (92 hlasů) hlasovalo ve prospěch předlohy, 18 členských států (193 hlasů) hlasovalo proti, 2 členské státy (36 hlasů) se zdržely hlasování. Výbor nezaujal žádné stanovisko. Proto podle článku 19 nařízení [91/414/EHS](#) a v souladu s článkem 5 rozhodnutí Rady [1999/468/ES](#) předkládá Komise Radě návrh na zařazení účinné látky flusilazol do seznamu přípravků povolených výše uvedenou směrnicí. Rada má k dispozici tříměsíční lhůtu k tomu, aby kvalifikovanou většinou přijala rozhodnutí.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 295/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky methamidofos

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 296/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky procymidon

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 297/F](#)

Návrh směrnice Rady, kterou se mění směrnice Rady 91/414/EHS za účelem zařazení účinné látky vinklozolin

Výdaje ve veterinární oblasti

Evropská komise z 06.06.2006 [KOM \(2006\) 273/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se mění rozhodnutí 90/424/EHS o některých výdajích ve veterinární oblasti

Cílem návrhu je aktualizovat některé nástroje spjaté s politikou Společenství ve veterinární oblasti, konkrétně nástroje týkající se eradikace (vymýcení), tlumení a sledování chorob zvířat a zoonóz. Navrhovaná opatření zahrnují:

- změnu současných postupů pro příspěvek Společenství na financování vnitrostátních programů v uvedené oblasti podle článku 24 rozhodnutí Rady [90/424/EHS](#) ze dne 26. června 1990 o některých výdajích ve veterinární oblasti;
- zavedení možnosti schvalovat a financovat víceleté programy v uvedené oblasti na úrovni Společenství;
- aktualizaci působnosti stávajících finančních opatření se zaměřením na zlepšení informační politiky týkající se veterinární oblasti a bezpečnosti potravin u produktů živočišného původu a na zlepšení využití integrovaných elektronických veterinárních systémů (TRACES).

Přijetí návrhu povede ke zrušení rozhodnutí Rady [90/638/EHS](#), kterým se stanoví kritéria Společenství pro eradikaci a sledování některých chorob zvířat. Návrh je doplněn legislativním finančním výkazem, neboť jeho přijetí si vyžádá investice do systému TRACES a do informační politiky v oblasti zdraví zvířat a bezpečnosti potravin živočišného původu.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Krmné směsi

Evropská komise z 27.06.2006 [KOM \(2006\) 340/F](#)

Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se opravuje směrnice 2002/2/ES, kterou se mění směrnice Rady 79/373/EHS o oběhu krmných směsí

Eradikace a sledování některých chorob zvířat

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 315/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se stanoví kritéria Společenství pro eradikaci a sledování některých chorob zvířat (kodifikované znění)

IV. Rybolov

Námořní politika EU

Evropská komise z 07.06.2006 [KOM \(2006\) 275/F](#)

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů. Směrem k budoucí námořní politice Unie: Evropská vize pro oceány a moře

Převod plavidel do zemí zasažených tsunami

Evropská komise z 08.06.2006 [KOM \(2006\) 285/F](#)

Zpráva Komise Radě a Evropskému parlamentu o provádění nařízení (ES) č. 2792/1999, ve znění nařízení Rady (ES) č. 485/2005 ze dne 16. března 2005, pokud jde o zvláštní opatření pro převod plavidel do zemí zasažených tsunami v roce 2004

Společná organizace trhu s produkty rybolovu a akvakultury

Evropská komise z 07.06.2006 [KOM \(2006\) 233/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 104/2000 o společné organizaci trhu s produkty rybolovu a akvakultury

Rybolov v jižním Indickém oceánu

Evropská komise z 14.06.2006 [KOM \(2006\) 306/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o podpisu jménem Evropského společenství Dohody o rybolovu v jižním Indickém oceánu

V roce 2000 byla zahájena jednání o zřízení nové regionální organizace pro rybolov – Dohody o rybolovu v jižním Indickém oceánu. Jednání iniciovala Organizace pro výživu a zemědělství OSN a státy provozující rybolov v dané oblasti. Komise se z pověření Rady účastnila jednání jménem Evropského společenství. Prozatímní shody na předloze dohody bylo dosaženo na páté mezivládní konferenci v dubnu 2005. Konečné znění by mělo být hotovo v polovině roku 2006. Evropské společenství má rybolovné zájmy v jižním Indickém oceánu a jménem ostrova Réunion je rovněž pobřežním státem. Společenství má proto podle podmínek Úmluvy OSN o mořském právu povinnost spolupracovat s dalšími zúčastněnými stranami na zachování a řízení zdrojů uvedeného regionu. Komise proto navrhuje Radě schválit podpis Dohody o rybolovu v jižním Indickém oceánu. Text dohody je přiložen k návrhu rozhodnutí.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Rada Evropské unie z 26.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o podpisu Dohody o rybolovu v jižním Indickém oceánu jménem Evropského společenství

V. Volný pohyb pracovníků a sociální politika

Evropský sociální fond

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 301/F](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu podle čl. 251 odst. 2 druhého pododstavce Smlouvy o ES týkající se společného postoje Rady k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady o Evropském sociálním fondu

Program Progress

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Rozhodnutí](#) Evropského parlamentu a Rady, kterým se zavádí program Společenství pro zaměstnanost a sociální solidaritu – PROGRESS

VI. Právo usazování a svoboda poskytování služeb

VII. Doprava

Bílá kniha „Doprava“

Evropská komise z 22.06.2006 [COM \(2006\) 314/F*](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Evropa v pohybu – Udržitelná mobilita pro náš kontinent – Střednědobý přezkum Komise Bílé knihy „Doprava“ z roku 2001

Logistika nákladní dopravy v Evropě

Evropská komise z 28.06.2006 [COM \(2006\) 336/F*](#)

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů. Logistika nákladní dopravy v Evropě – klíč k udržitelné mobilitě

Evropský družicový navigační program

Evropská komise z 02.06.2006 [KOM \(2006\) 261/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 1321/2004 o zřízení řídicích struktur pro evropské družicové navigační programy

Program GALILEO

Evropská komise z 07.06.2006 [KOM \(2006\) 272/F](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě. Situace programu GALILEO

GALILEO je největší průmyslový projekt, jaký kdy byl vypracován v evropském měřítku. Třicet družic umístěných na třech různých oběžných drahách vytvoří první veřejnou infrastrukturu patřící evropským institucím. Služby nabízené systémem GALILEO budou dostupné po celé Zemi a budou nabízet vyšší přesnost, než současné systémy GPS a GLONASS. V květnu 2002 byl zřízen společný podnik GALILEO, jehož úkolem je řídit vývojovou fázi programu. První experimentální družice GIOVE

A byla vypuštěna 28. prosince 2005 z kosmodromu Bajkonur, druhá experimentální družice by mohla být vypuštěna na konci roku 2006. Už v prosinci roku 2004 byly zahájeny průmyslové činnosti fáze ověřování na oběžné dráze, kterou řídí Evropská kosmická agentura. V roce 2008 by mohly vzniknout první kontrolní stanice a mohlo by dojít k vypuštění čtyř prvních družic. Protože je program GALILEO založen na partnerství se soukromým sektorem, byla vedena jednání s konsorciem osmi společností, které získají výhradní právo na využívání infrastruktury po určitou dobu výměnou za spoluúčasť na financování programu. První kolo jednání bylo uzavřeno v únoru 2006 přijetím smlouvy o zásadách pro další postup směrem k uzavření koncesní smlouvy (plánováno na období červen – prosinec 2007). Jménem Evropského společenství uzavře tuto smlouvu nově zřízený Evropský úřad pro dohled nad GNSS (Úřad pro dohled), který po roce 2006 převezme úkoly společného podniku a současně bude vlastníkem systému. Předstupněm systému GALILEO je systém EGNOS, jehož infrastruktura byla dokončena v roce 2005. Díky třem geostacionárním družicím zlepšuje tento systém informace poskytované signály družic amerického systému GPS a ruského systému GLONASS. Do konce roku 2006 bude probíhat certifikace systému, která umožní jeho využití např. pro civilní letectví. Systém EGNOS by měl být v budoucnu integrován do systému GALILEO. Protože důležitým prvkem programu GALILEO je mezinárodní spolupráce, byly podepsány dohody s Čínou, Izraelem, Ukrajinou, Indií, Marokem a Jižní Koreou. S dalšími státy probíhají rozhovory. Fáze vývoje a ověřování systému GALILEO bude probíhat do začátku roku 2009 a její náklady nesené z poloviny Evropskou unií a z poloviny Evropskou vesmírnou agenturou budou činit 1 500 milionů EUR.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Evropská komise z 22.06.2006 [KOM \(2006\) 251/F](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se mění stanovy společného podniku Galileo uvedené v příloze nařízení Rady (ES) č. 876/2002

Letecké služby

Evropská komise z 02.06.2006 [KOM \(2006\) 266/F-2](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a Paraguayskou republikou o některých aspektech leteckých služeb

Námořní pracovní normy

Evropská komise z 15.06.2006 [KOM \(2006\) 287/F](#)

Sdělení Komise podle čl. 138 odst. 2 Smlouvy ES o vylepšení námořních pracovních norem

Evropská komise z 15.06.2006 [KOM \(2006\) 288/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se členské státy zmocňují ratifikovat v zájmu Evropského společenství konsolidovanou úmluvu Mezinárodní organizace práce o práci na moři z roku 2006

Konsolidovaná úmluva Mezinárodní organizace práce (ILO) o práci na moři byla přijata dne 23. února 2006 v Ženevě na zasedání námořního odvětví Mezinárodní konference práce ILO. Konsolidace a aktualizace námořních norem obsažených v současných úmluvách a doporučeních byla zahájena v lednu 2001 za účelem vytvoření jediného právního nástroje, kterým je právě konsolidovaná úmluva.

V námořním odvětví pracuje na celém světě více než 1,2 milionu lidí a tato činnost má zásadní význam pro světové hospodářství, protože představuje 90 % objemu obchodu. Hlavním cílem úmluvy z roku 2006 je dosáhnout rovnocenných podmínek v námořním odvětví a udržet je podporováním důstojných životních a pracovních podmínek pro námořníky a spravedlivějších celosvětových podmínek hospodářské soutěže, a tím zvýšit nízký počet ratifikací mnohých úmluv v oblasti práce na moři. V rámci koordinace EU byla zkontrolována soudržnost a slučitelnost ustanovení ILO a *acquis communautaire*. To se týkalo zejména oblasti koordinace systémů sociálního zabezpečení, která patří do výlučné pravomoci Společenství. Do znění úmluvy byla zahrnuta ochranná doložka, která má zabezpečit, že v oblasti koordinace systémů sociálního zabezpečení budou mít v případě konfliktu přednost právní předpisy ES před ustanoveními úmluvy. Jelikož v případě pravomoci v oblasti koordinace systémů sociálního zabezpečení jde o pravomoc Společenství, nemohou členské státy ratifikovat úmluvu z vlastního podnětu. Komise proto navrhuje, aby Rada v zájmu Společenství členské státy k ratifikaci úmluvy zmocnila.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Přijímání předpisů v oblasti dopravy

Evropská komise z 09.06.2006 [KOM \(2006\) 284/F](#)

Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o zavedení postupu pro předchozí prověření a konzultace určitých právních a správních předpisů navrhovaných členskými státy v oblasti dopravy

Sociální právní předpisy v silniční dopravě

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 321/F](#)

Zpráva Komise o provádění nařízení (EHS) č. 3820/85 o harmonizaci určitých sociálních právních předpisů v silniční dopravě v letech 2001–2002 (22. zpráva Komise o provádění sociálních právních předpisů v silniční dopravě)

Tato zpráva je šestou v řadě zpráv Komise o provádění nařízení Rady (EHS) č. [3820/85](#) o dobách řízení, dobách odpočinku a přestávkách. Uvádí trendy a statistiky za období 2001–2002 týkající se kontrolních a vynucovacích opatření členských států v souvislosti s ustanoveními uvedeného nařízení. Je založena na statistikách poskytnutých členskými státy a zahrnuje jejich stanoviska k provádění uvedeného nařízení. Dánsko, Francie, Irsko, Itálie, Lucembursko, Německo, Rakousko, Spojené království, Španělsko a Švédsko zvýšily počet kontrolovaných pracovních dnů na silnicích i počet prováděných silničních kontrol. Portugalsko zvýšilo pouze počet prováděných silničních kontrol a u ostatních členských států se oba uvedené údaje snížily. Obecně se snížil počet řidičů kontrolovaných v provozovnách podniků. Všechny členské státy překročily základní kontrolní standard 1 % pracovních dnů řidičů z povolání, přičemž Francie, Lucembursko, Německo, Řecko, Spojené království a Španělsko překročily 2 %. Dánsko, Finsko, Norsko a Švédsko prováděly během sledovaného období vzájemně koordinované kontroly; spolupráce členských států byla však výjimečným jevem. Celkový počet zaznamenaných přestupků se v některých členských státech i nadále zvyšoval. Každých 100 kontrolovaných pracovních dnů odhalily evropské kontrolní orgány průměrně 1,69 přestupků. Komise má vzhledem k omezeným dostupným zdrojům v úmyslu podporovat cílenější přístup založený na posouzení rizik, přičemž ale nesmí dojít ke zhoršení současné situace. V zájmu většího respektování sociálních norem Společenství v silniční dopravě

Komise dále rozvíjí příslušnou legislativu. Dne 23. března 2005 tak vstoupily v platnost nové právní předpisy Společenství o pracovní době. Členské státy jsou rovněž povinny zajistit, aby byl od začátku roku 2006 ve všech nových vozidlech nainstalován digitální tachograf. Zpráva je doplněna přílohou s informacemi o situaci v jednotlivých členských státech a statistickými údaji, pracovní dokument Komise [SEC\(2006\) 791](#).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Přeprava cestujících

[Rada Evropské unie z 01.06.2006](#)

Revidovaný návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o veřejných službách v přepravě cestujících po železnici a silnici

Viz Výběr dokumentů 7/2005

VIII. Hospodářská soutěž

IX. Daně

Osvobození od daní

Rada Evropského parlamentu z 02.06.2006

[Směrnice](#) Rady 2006/.../ES o osvobození zboží dováženého v drobných zásilkách neobchodní povahy ze třetích zemí od daní (kodifikované znění)

Viz Výběr dokumentů 01/2006

Daně z obratu

Evropská komise z 02.06.2006 [KOM \(2006\) 263/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se Řecku a Portugalsku povoluje zavedení zvláštních opatření odchylovajících se od čl. 21 odst. 1 směrnice 77/388/EHS o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se daní z obratu

Evropská komise z 08.06.2006 [KOM \(2006\) 280/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se Spojenému království povoluje zavedení zvláštního opatření odchylného od čl. 5 odst. 6 a čl. 11 část A odst. 1 písm. b) směrnice 77/388/EHS o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se daní z obratu

Zdanění energetických produktů a elektřiny

Evropská komise z 30.06.2006 [KOM \(2006\) 342/F](#)

Sdělení Komise Radě. Přezkum odchylek v přílohách II a III směrnice Rady 2003/96/ES, jejichž platnost skončí do konce roku 2006

DPH na služby rozhlasového a televizního vysílání

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Směrnice](#) Rady, kterou se mění směrnice 2002/38/ES, pokud jde o dobu použití úpravy daně z přidané hodnoty uplatňované na služby rozhlasového a televizního vysílání a na určité elektronicky poskytované služby

Daň na elektřinu

Rada Evropské unie z 26.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se mění rozhodnutí 2005/231/ES, kterým se v souladu s článkem 19 směrnice 2003/96/ES povoluje Švédsku uplatňovat sníženou sazbu daně na elektřinu spotřebovávanou některými domácnostmi a společnostmi odvětví služeb

X. Hospodářská a měnová unie a volný pohyb kapitálu

Rozšíření eurozóny

Evropská komise z 22.06.2006 [COM \(2006\) 322/F*](#)

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru, Výboru regionů a Evropské centrální bance. Třetí zpráva o praktických přípravách na budoucí rozšíření eurozóny

Předkládaná zpráva podává přehled o stavu příprav na přijetí společné měny v jednotlivých členských státech. Slovinsko přijme euro ke dni 1. ledna 2007. Přípravy jsou v pokročilé fázi ve všech relevantních oblastech. Přetrvávajícím problémem zůstává nedostatečná důvěra spotřebitelů v euro a obavy ze zvýšení inflace a zneužití přechodu na novou měnu obchodníky ke zvýšení cen. Estonsko a Litva plánovaly rovněž přechod na společnou měnu od 1. ledna 2007. Estonská vláda však během tohoto roku přístup k eurozóně o jeden rok posunula a litevské úsilí zbrzdila negativní konvergenční zpráva Komise přijatá v květnu tohoto roku. Kypr a Malta plánují přechod na euro od roku 2008, Slovensko od roku 2009 a Česká republika a Maďarsko od roku 2010. Litva, Lotyšsko, Polsko a Švédsko momentálně nemají pevně stanovené (plánované) datum přijetí společné měny. Estonsko, Litva, Slovensko a Slovinsko přijaly v roce 2005 národní plány přechodu na euro a v únoru 2006 se k nim připojilo Lotyšsko. Kypr a Malta by měly urychleně dokončit své národní plány a začít s jejich prováděním. V České republice jsou zatím praktické přípravy v úvodní fázi. V listopadu 2005 byl schválen institucionální rámec pro zavedení eura v ČR. V Maďarsku a Polsku nebyly dosud podniknuty žádné praktické kroky směřující k přijetí společné měny. Přijaté národní plány jsou celkově uspokojivé. Komise se však domnívá, že je třeba zpřísnit některé jejich aspekty. Konkrétně je nutné zajistit, aby byli při přechodu na euro spotřebitelé uchráněni od skokového navýšení cen. Poslední průzkum veřejného mínění v nových členských státech z dubna 2006 ukazuje, že výrazně vzrostl počet lidí, kteří očekávají od zavedení eura pozitivní důsledky (z 38% na 52%). Přesto se stále téměř tři čtvrtiny respondentů obávají zneužití přechodu ke zvýšení cen.

V přílohách sdělení je shrnut stav příprav na úrovni Společenství, uveden tabulkový přehled stavu praktických příprav z června 2006, představen vzhled slovenských euromincí a blíže rozebrán výsledek průzkumu veřejného mínění. Ke sdělení je rovněž připojen podrobný přehled situace v jednotlivých státech, pracovní dokument Komise [SEC\(2006\) 785](#).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Euro a Slovinsko

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 320/F](#)

Návrh sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě a Evropské centrální bance. Sekundární právní předpisy týkající se eura a Slovinska

XI. Vnější vztahy

Evropské rozvojové fondy

Evropská komise z 19.06.2006 [KOM \(2006\) 317/F](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Finanční informace o evropských rozvojových fondech

V souladu s ustanoveními dohod o rozpočtovém procesu bude předložené sdělení připojeno k návrhu rozpočtu Společenství na rok 2007. Kromě toho poslouží jako základ pro průběžný odhad závazků a plateb pro evropské rozvojové fondy. Obsahuje informace o:

- stavu plnění evropských rozvojových fondů k 31. prosinci 2005 – k uvedenému datu byla z 6. až 9. evropského rozvojového fondu dostupná celková částka 46 823 milionů EUR. Z ní bylo přislíbeno 39 894 milionů EUR a skutečně vyplaceno 28 657 milionů EUR. Platby provedené v roce 2005 v úhrnné výši 2 699 milionů EUR představují nejvyšší dosud vyplacenou částku;
- prognóze finančního plnění pro rozpočtové roky 2006 a 2007 – celkový odhad závazků na rok 2006 dosahuje 3 986 milionů EUR a na rok 2007 3 845 milionů EUR, celkový odhad plateb pro uvedené roky dosahuje 3 065, resp. 3 260 milionů EUR;
- předpokládané finanční situaci v letech 2006 a 2007 – v souvislosti s nárůstem předpokládaných plateb v roce 2006 požaduje Evropská investiční banka zvýšení příspěvků za rok 2006 o 40 milionů EUR. Celková částka příspěvků členských států Komisi bude moci být snížena z 2 690 na 2 510 milionů EUR. Komise navrhuje, aby byla druhá splátka snížena z předpokládané 1 miliardy EUR na 910 milionů. Pro rok 2007 činí předběžný odhad příspěvků 3 100 milionů EUR.

Přílohy sdělení obsahují tabulky s doplňujícími podrobnějšími údaji.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Rozvojová politika a vnější pomoc

Evropská komise z 22.06.2006 [COM \(2006\) 326/F*](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Výroční zpráva 2006 o rozvojové politice Evropských společenství a provádění vnější pomoci v roce 2005

Evropská unie je největší světový poskytovatel rozvojové pomoci a hlavní obchodní partner rozvojových zemí. V roce 2005 bylo na rozvojovou pomoc vydáno 6,2 miliardy EUR, což představuje nárůst o 500 milionů EUR oproti předchozímu roku. Aktivity EU se v souladu s roční politickou strategií ([COM\(2004\) 133](#)) soustředily na sedm cílů:

- *stabilizační a asociační proces na Balkáně* – v roce 2005 pokračovala podpora balkánských zemí z programu CARDS, byla zahájena přístupová jednání s Chorvatskem, Bývalé jugoslávské republiky Makedonie byl udělen status kandidátské země, jednání o Stabilizační a asociační dohodě s Albánií se přiblížila ke konci a byla zahájena se Srbskem a Černou horou a Bosnou a Hercegovinou, pokračovala politická jednání o budoucím statusu Kosova;
- *Evropská politika sousedství* – dokončování akčních plánů pro Ukrajinu, Moldavsko a země středomořského regionu, zahájení provádění nových akčních plánů v Jordánsku, Izraeli a Palestině, zahájení jednání s Gruzii, Arménií a Ázerbajdžánem;

- *vztahy s Ruskem* – přijetí balíčku cestovních plánů o vytvoření čtyř společných prostorů – společného hospodářského prostoru, společného prostoru svobody, bezpečnosti a spravedlnosti, společného prostoru vnější bezpečnosti a společného prostoru výzkumu, vzdělávání a kultury – v květnu 2005;
- *rekonstrukce Iráku*;
- *příspěvek EU k Rozvojovým cílům tisíciletí* – celková částka oficiální rozvojové pomoci (Official Development Aid) členských států dosáhla v roce 2005 43 miliard EUR. Bylo přijato sdělení o politické soudržnosti v zájmu rozvoje ([KOM\(2005\) 134](#)), které uvádí 12 oblastí politiky Společenství do souvislosti s rozvojovou pomocí;
- *Africký mírový projekt (African Peace Facility)* – Afrika je pro EU v rámci rozvojové pomoci prioritní oblastí. Kromě mírového projektu (African Peace Facility) byla v prosinci 2005 přijata nová strategie pro Afriku ([KOM\(2005\) 132](#)). Důležitým tématem v rámci vztahů s Afrikou byla také migrace;
- *zahájení projektu EU pro zajištění vody (EU Water Facility)* – projekt navazující na iniciativu pro vodu (Water Initiative) a zaměřený na Afriku, Karibskou oblast a Tichomoří. V rámci vztahů s těmito regiony proběhla v roce 2005 také revize Dohody z Cotonou a byl odsouhlasen nový evropský rozvojový fond s rozpočtem 22,682 miliard EUR pro tyto regiony na léta 2007-2013.

Komise se rovněž zabývala efektivitou poskytování, vyhodnocováním a řízením rozvojové pomoci. Sdělení je doplněno přílohou s detailními informacemi a statistickými údaji, pracovní dokument Komise [SEC\(2006\) 808](#).

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Bulharsko a Rumunsko

[Rada Evropské unie z 27.06.2006](#)

Zvláštní zpráva č. 4/2006 o investičních projektech v rámci programu Phare v Bulharsku a Rumunsku

Partnerství AKT–ES

Rada Evropské unie z 08.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady, kterým se mění rozhodnutí 2003/631/ES, kterým se v případě zvláštní naléhavosti přijímají opatření týkající se Libérie podle článku 96 dohody o partnerství AKT–ES

Rada Evropské unie z 30.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady ministrů AKT-ES č. 1/2006 ze dne 2. června 2006, kterým se upřesňuje víceletý finanční rámec na období 2008-2013 a upravuje revidovaná dohoda o partnerství AKT-ES

Partnerství EU-Afrika

Evropská komise z 28.06.2006 [COM \(2006\) 347/F*](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Směrem k strategickému partnerství EU-Afrika

Dohody o obchodu, rozvoji a spolupráci mezi ES a JAR

Evropská komise z 28.06.2006 [COM \(2006\) 348/F](#)

Sdělení Komise Radě a zástupcům vlád členských států EU zasedajícím v Radě, které má být Komisi vodítkem při revizi Dohody o obchodu, rozvoji a spolupráci mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na jedné straně a Jihoafrickou republikou na straně druhé

Fond pro kryt reaktoru v Černobyli

Evropská komise z 15.06.2006 [KOM \(2006\) 305/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o první splátce třetího příspěvku Společenství do Evropské banky pro obnovu o rozvoj ve prospěch Fondu pro kryt reaktoru v Černobyli

Po nehodě v černobylské jaderné elektrárně, ke které došlo 26. dubna 1986, byly zbytky poškozeného bloku zastřešeny provizorním krytem. Kvůli seizmickým pohybům a extrémním vlivům počasí hrozí zřícení krytu a kontaminace okolního prostředí. Evropská komise proto v roce 1995 spolu s Ukrajinou vytvořila skupinu odborníků za účelem nalezení vhodného trvalého řešení. Od roku 1996 se do této činnosti zapojily také Spojené státy a Japonsko. V květnu 1997 byl dokončen Plán na rekonstrukci krytu černobylského reaktoru (Shelter Implementation Plan). Původní odhadované náklady projektu představovaly na období 1998 – 2005 částku 768 milionů USD. V červnu 1997 byla Evropská banka pro obnovu a rozvoj (EBRD) požádána o zřízení a správu účelově určeného fondu – Fondu pro kryt reaktoru v Černobyli (The Chernobyl Shelter Fund). První dárcovská konference se uskutečnila dne 20. listopadu 1997 v New Yorku. Dvacet pět zemí a Evropská komise přislíbily částku v přibližné výši 400 milionů USD. Ukrajina přislíbila částku 50 milionů USD ve formě materiálního příspěvku. Protože se nepodařilo získat prostředky od soukromých dárců, uskutečnila se 5. července 2000 v Berlíně druhá dárcovská konference. Dvacet dva zemí a Evropská komise přislíbily přibližně 320 milionů USD, čímž se celková částka přislíbená na těchto dvou konferencích přiblížila částce odhadovaných nákladů. Fond pro kryt reaktoru v Černobyli představuje důležitý nástroj pomoci Ukrajině při řešení problémů, které jsou důsledkem černobylské havárie. Aby mohly projekty týkající se Černobyli pokračovat a úspěšně skončit, hlavní dárci přislíbili v Londýně v květnu 2005 částku 173 milionů EUR. Tato částka zahrnuje 49,1 milionů EUR přislíbených Komisí, které mají být vyplaceny v období 2006 – 2009. Předkládaný návrh usiluje o přijetí rozhodnutí Rady o první splátce třetího příspěvku Společenství ve výši 14,4 milionů EUR. Návrh je doplněn legislativním finančním výkazem.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Grónsko

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o vztazích mezi Evropským společenstvím na jedné straně a Grónskem a Dánským královstvím na straně druhé

[Rada Evropské unie z 29.06.2006](#)

Grónsko - Nové komplexní partnerství - Společné prohlášení Evropského společenství na jedné straně a autonomní vlády Grónska a vlády Dánska na straně druhé o partnerství mezi Evropským společenstvím a Grónskem

Marocké království

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o postoji Společenství v Radě přidružení k provádění článku 84 Evropsko-středomořské dohody zakládající přidružení mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na jedné straně a Marockým královstvím na straně druhé

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady přidružení EU-Maroko o zřízení podvýboru pro lidská práva, demokratizaci a správu věcí veřejných

Gabonská republika

Rada Evropské unie z 08.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o uzavření Dohody mezi Evropskou unií a Gabonskou republikou o postavení sil pod vedením Evropské unie v Gabonské republice

XII. Energetika

Bezpečnost zásobování energií

Evropská komise z 27.06.2006 [KOM \(2006\) 357/F](#)

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů. Poznámky Komise k závěrům a doporučením hodnocení v polovině období programu „Inteligentní energie – Evropa“ (2003–2006)

XIII. Průmysl a vnitřní trh

Podpora malých a středních podniků

Evropská komise z 29.06.2006 [COM \(2006\) 349/F*](#)

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů. Provádění lisabonského programu společenství: Financovat růst MSP – podporovat evropskou přidanou hodnotu

Veřejné zakázky

Evropská komise z 14.06.2006 [COM \(2006\) 195/F2*](#)

Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady pozměňující směrnice Rady 89/665/EHS a 92/13/EHS týkající se zlepšení přezkumného řízení při zadávání veřejných zakázek

Schvalování vozidel

Rada Evropské unie z 09.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o přistoupení Společenství k předpisu Evropské hospodářské komise Organizace spojených národů č. 107 o jednotných ustanoveních pro schvalování vozidel kategorie M2 nebo M3 z hlediska jejich celkové konstrukce

Viz Výběr dokumentů 12/2005

Dvoukolová motorová vozidla

Evropská komise z 02.06.2006 [KOM \(2006\) 262/F](#)

Pozměněný návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o stojanech dvoukolových motorových vozidel (kodifikované znění)

Evropská komise z 02.06.2006 [KOM \(2006\) 265/F](#)

Pozměněný návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o ručních držadlech pro spolujezdce na dvoukolových motorových vozidlech (kodifikované znění)

XIV. Regionální politika a koordinace strukturálních nástrojů

Fond soudržnosti

Rada Evropské unie z 06.06.2006

[Nařízení](#) Rady o Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1164/94

Viz Výběr dokumentů 7/2004 0407064

Evropské fondy

Rada Evropské unie z 06.06.2006

[Nařízení](#) Rady o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999

Politika soudržnosti

Evropská komise z 12.06.2006 [KOM \(2006\) 281/F](#)

Sdělení Komise. Strategie růstu a zaměstnanosti a reforma evropské politiky soudržnosti Čtvrtá zpráva o pokroku v oblasti soudržnosti

Evropský fond pro regionální rozvoj

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 309/F](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu podle čl. 251 odst. 2 druhého pododstavce Smlouvy o ES týkající se společného postoje Rady k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady o Evropském fondu pro regionální rozvoj

Rada Evropské unie z 07.06.2006

[Společný postoj](#) Rady k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady o Evropském fondu pro regionální rozvoj a o zrušení nařízení (ES) č. 1783/1999

Viz Výběr dokumentů 7/2004 0407064

Evropské sdružení pro územní spolupráci

Evropská komise z 13.06.2006 [KOM \(2006\) 308/F](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu podle čl. 251 odst. 2 druhého pododstavce Smlouvy o ES týkající se společného postoje Rady k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se zřizuje evropské sdružení pro územní spolupráci (ESÚS)

XV. Životní prostředí, ochrana spotřebitele a zdraví

Aarhuská úmluva

Evropská komise z 26.06.2006 [KOM \(2006\) 338/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření změny Úmluvy o přístupu k informacím, účasti veřejnosti na rozhodování a přístupu k právní ochraně v záležitostech životního prostředí jménem Evropského společenství

Rada Evropské unie z 22.06.2006

[Nařízení](#) Evropského parlamentu a Rady o použití ustanovení Aarhuské úmluvy o přístupu k informacím, účasti veřejnosti na rozhodování a přístupu k právní ochraně v záležitostech životního prostředí na orgány a subjekty Společenství

Viz Výběr dokumentů 8/2005

LIFE+

Evropská komise z 22.06.2006 [KOM \(2006\) 355/F](#)

Sdělení Komise Evropského parlamentu podle čl. 251 odst. 2 druhého pododstavce Smlouvy o ES týkající se společného postoje Rady k přijetí nařízení evropského parlamentu a Rady o finančním nástroji pro životní prostředí (LIFE+)

Alpská úmluva

Rada Evropské unie z 22.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o uzavření Protokolu o ochraně půdy, Protokolu o energii a Protokolu o cestovním ruchu k Alpské úmluvě jménem Evropského společenství

Viz Výběr dokumentů 3/2006

Znečišťující látky

Evropská komise z 19.06.2006 [KOM \(2006\) 252/F2](#)

Návrh nařízení Rady, kterým se mění příloha V nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 850/2004 o perzistentních organických znečišťujících látkách a o změně směrnice 79/117/EHS

REACH

Rada Evropské unie z 12.06.2006

[Společný postoj](#) Rady k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady o registraci, hodnocení, povolování a omezování chemických látek, o zřízení Evropské agentury pro chemické látky, o změně směrnice Evropského parlamentu a Rady 1999/45/ES a o zrušení nařízení Rady (EHS) č. 793/93, nařízení Komise (ES) č. 1488/94, směrnice Rady 76/769/EHS a směrnic Komise 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES

Rada Evropské unie z 12.06.2006

[Společný postoj](#) Rady k přijetí směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice Rady 67/548/EHS o sbližování právních a správních předpisů týkajících se klasifikace, balení a označování nebezpečných látek za účelem jejího přizpůsobení nařízení (ES) č. .../2006 o registraci, hodnocení, schvalování a omezování chemických látek a o zřízení Evropské agentury pro chemické látky

Baterie a akumulátory

Rada Evropské unie z 22.06.2006

[Směrnice](#) Evropského parlamentu a Rady o bateriích a akumulátorech a odpadních bateriích a akumulátorech a o zrušení směrnice 91/157/EHS

Geneticky modifikované mikroorganismy

Evropská komise z 14.06.2006 [KOM \(2006\) 286/F](#)

Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o uzavřeném nakládání s geneticky modifikovanými mikroorganismy

Směrnice o krvi

Evropská komise z 19.06.2006 [KOM \(2006\) 313/F](#)

Zpráva Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů. První zpráva o uplatňování směrnice o krvi

Směrnice [2002/98/ES](#), kterou se stanoví standardy jakosti a bezpečnosti pro odběr, vyšetření, zpracování, skladování a distribuci lidské krve a krevních složek, ukládá členským státům předkládat jednou za tři roky zprávu Komisi o činnosti vykonané v souvislosti s prováděním této směrnice. Předkládaná zpráva se týká 15 členských států, které byly členy EU ke dni 31. prosince 2003.

Pokud jde o povinnosti orgánů členských států, 14 států jmenovalo orgány odpovědné za kontrolu činnosti transfúzních zařízení, sedm členských států informovalo nemocniční krevní banky o požadavcích, které pro ně ze směrnice vyplývají, a v sedmi členských státech byly provedeny inspekce transfúzních zařízení. V souladu s ustanoveními o transfúzních stanicích splnilo deset členských států formální požadavky na vzdělání odpovědné osoby a devět členských států potvrdilo, že zaměstnanci, kteří se přímo účastní práce s krví, mají odpovídající kvalifikaci. V některých státech byly nalezeny nedostatky v souvislosti s řízením jakosti. Nicméně, jedenáct členských států zajistilo, aby v každém transfúzním zařízení byl vytvořen a používán systém jakosti založený na zásadách správné praxe a devět členských států oznámilo, že transfúzní zařízení musí vést dokumentaci týkající se pracovních postupů, pokynů, vzdělávacích a referenčních příruček a formulářů určených pro vypracování zpráv a umožnit úředníkům pověřeným inspekcemi a kontrolami přístup k těmto dokumentům. Většina členských států má také zavedeny postupy s cílem zajistit, aby transfúzní zařízení vedla záznamy o své činnosti v daném roce, o základních požadavcích na vyšetření a informace poskytnuté dárčům a získané od dárců a rovněž údaje o požadavcích na způsobilost dárců. Doba uchovávání těchto záznamů se v jednotlivých státech liší. Všechny členské státy přijaly opatření s cílem zajistit, aby krev a krevní složky odebrané, vyšetřené, zpracované, skladované, propuštěné nebo distribuované na jejich území byly sledovatelné od dárce k příjemci a naopak. Jedenáct členských států uvedlo, že transfúzní zařízení zavedla systém pro identifikaci každého jednotlivého odběru krve a každé jednotlivé jednotky krve a z nich získaných složek. Třináct členských států požaduje od dárců informace o jejich totožnosti a zdravotním stavu. Čtrnáct členských států uvedlo, že má předpisy pro posuzování způsobilosti jednotlivců k odběru, včetně vyšetření a pohovoru s dárce před případným odběrem. Jedenáct členských států přijalo opatření na podporu dobrovolného bezplatného darcovství krve. Osm členských států zavedlo postupy s cílem zajistit, aby krev a krevní složky dovážené do Společenství byly vyšetřeny podle požadavků směrnice. Dvanáct členských států přijalo opatření s cílem zajistit, aby všechny údaje, včetně genetických informací, které jsou shromažďovány na základě

uvedené směrnice a ke kterým mají přístup třetí strany, byly anonymizovány tak, aby dárce nebyl identifikovatelný. Do počátku roku 2006 přijalo prováděcí opatření 13 členských států, které měly povinnost předložit zprávu. Dva členské státy Komisi oznámily, že probíhají postupy provádění, ale dosud Evropskou komisi neinformovaly o právních a správních předpisech k provedení dotyčné směrnice.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Předcházení zraněním a podpora bezpečnosti

Evropská komise z 23.06.2006 [KOM \(2006\) 329/F](#)

Návrh doporučení Rady o předcházení zraněním a podpoře bezpečnosti

Dne 23. června 2006 přijala Evropská komise sdělení Evropskému parlamentu a Radě o opatřeních pro bezpečnější Evropu (KOM(2006) 328), které se zaměřuje na předcházení úrazům a zraněním v členských státech. Sdělení stanovuje strategický rámec v podobě akčního plánu Společenství, který členským státům pomůže stanovit prioritní opatření zaměřená na snižování počtu úrazů a zranění. Tato opatření se provádějí především v rámci programu Společenství v oblasti veřejného zdraví (2003 – 2008) a následných programech. Předkládaný návrh představuje první krok pro akce Komise i členských států zaměřené na zvýšení bezpečnosti s cílem snížit náklady zdravotnictví související s úrazy. Prostřednictvím společného přístupu Komise a členských států při předcházení zraněním se očekává snížení vysokého počtu zranění a výrazné zlepšení situace v členských státech v souvislosti s úrazy a zraněními. Mezi hlavní doporučení patří:

- vytvoření národních systémů sledování a podávání zpráv ohledně zranění;
- vypracování národních plánů předcházení nehodám a zraněním;
- zřízení systému sledování zranění na úrovni Společenství;
- vytvoření mechanismu výměny informací a osvědčených postupů;
- rozvíjení osvědčených postupů prostřednictvím programů Společenství.

Čtyři roky po přijetí tohoto doporučení by měla Komise předložit hodnotící zprávu.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Ochrana spotřebitele

Evropská komise z 21.06.2006 [COM \(2006\) 325/F*](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu o provádění směrnice Evropského parlamentu a Rady 1998/6/ES ze dne 16. února 1998 o ochraně spotřebitelů při označování cen výrobků nabízených spotřebiteli

Hlavním účelem směrnice [1998/6/ES](#) o ochraně spotřebitelů při označování cen výrobků nabízených spotřebiteli je zajistit, že u všech výrobků nabízených obchodníky spotřebitelům je uvedena prodejní cena společně s cenou za měrnou jednotku (jednotkovou cenou). Prodejní cena musí být jednoznačná, jasně rozpoznatelná a snadno čitelná. Komise nezjistila žádné závažné problémy při transpozici této směrnice do národní legislativy členských států. Jediným problematickým bodem jsou některé specifické výjimky u jednotkových cen. Komise proto zvažuje vydání dalších pokynů ohledně výrobků nebo skupin výrobků, na které se ustanovení o jednotkové ceně mohou stanovat, příp. u nichž je možné uplatnit výjimku. Nicméně, z provedeného zhodnocení nevyplývá potřeba přijímat v tuto chvíli další legislativní opatření v předmětné oblasti. Komise plánuje zahájení konzultací se zúčastněnými stranami ohledně vlivu uvedené směrnice na vnitřní trh a jejích případných budoucích změn. Příloha sdělení obsahuje několik otázek, k nimž by se zúčastněné strany během těchto konzultací měly vyjádřit.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Smlouvy o spotřebitelských úvěrech

[Rada Evropské unie z 12.06.2006](#)

Pozměněný návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o smlouvách o spotřebitelských úvěrech a o změně směrnice Rady 93/13/ES

Viz Výběr dokumentů 10/2004, 10/2005

XVI. Věda, informace, vzdělávání a kultura

Evropský technologický institut

Evropská komise z 08.06.2006 [KOM \(2006\) 276/F](#)

Sdělení Komise Evropské Radě. Další kroky k vytvoření Evropského technologického institutu

První sdělení o Evropském technologickém institutu (ETI) bylo přijato 22. února 2006 ([KOM\(2006\) 77](#)). Posláním ETI by mělo být propojení oblastí vzdělávání, výzkumu a inovací, tzv. trojúhelníku znalostí. Předkládané sdělení je reakcí Komise na žádost Evropské rady z března 2006 a shrnuje vývoj jednání s členskými státy a zúčastněnými stranami. Poskytuje další informace o různých aspektech ETI a uvádí návrhy na řešení některých otázek. Proces konzultací zůstává stále otevřený. Komise rovněž zahájila komplexní hodnocení dopadu, které bude dokončeno na podzim 2006. ETI by měl být chápán jako součást integrované strategie pro mobilizaci vzdělávání, výzkumu a inovací za účelem splnění lisabonských cílů. Konzultace upozornily na řadu konkrétních otázek. První skupina otázek se týká struktury a správy ETI. Komise se domnívá, že jádrem ETI by měl být provozní orgán s právní subjektivitou, řízený správní radou a s omezeným počtem vlastních zaměstnanců. Správní rada by měla být zodpovědná za výběr dlouhodobých klíčových technologických úkolů překračujících hranice jednotlivých vědních disciplín nebo vzdělávacích oborů, které budou zajímavé pro podnikatelský sektor a budou propojovat základní a aplikovaný výzkum (např. zelená energie, nanotechnologie). Vlastní vědecko-výzkumné úkoly by plnila znalostní společenství – týmy špičkových odborníků zastupujících jednotlivá odvětví a jednotlivé strany trojúhelníku znalostí. Partnerství mezi jednotlivými subjekty vysílajícími své zástupce do konkrétních společenství by vznikala na základě vzájemných dohod. Správní rada by jednotlivé úkoly přidělovala na základě výběrového řízení, kde by měla jako hlavní kritérium sloužit excelence. Jednou z nejzávažnějších otázek jsou lidské zdroje ETI. Mnoho zúčastněných stran vyjádřilo obavy, že uvolnění špičkových pracovníků ve prospěch ETI by mohlo ohrozit fungování a kvalitu práce domovských institucí. Komise navrhuje, aby měl ETI k dispozici různé možnosti navázání pracovních vztahů se členy znalostních společenství: od přímého zaměstnání prostřednictvím vyslání, přes souběžné zaměstnání až k dočasnému pracovnímu poměru. Další okruhy otázek se týkají udělování titulů ETI, práv k duševnímu vlastnictví, právního základu nebo vztahů s jinými institucemi (včetně institucí a programů EU). Mezi výhody účasti v ETI by mělo patřit účinnější sdílení znalostí, možnost zaměřit výzkum i do oblastí většího rizika a nejistoty, spolupráce s podniky a strukturování vzdělávacích oborů více odpovídající skutečným potřebám. Nedořešena zatím zůstává otázka financování; ačkoli postupně by se měl výrazně zvýšit podíl soukromého financování, zahájení činnosti ETI bude vyžadovat investice z veřejných prostředků.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Elektronické komunikace

Evropská komise z 29.06.2006 [COM \(2006\) 334/F](#)

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o přezkumu předpisového rámce EU pro sítě a služby elektronických komunikací

Výzkum a technologický rozvoj

Evropská komise z 29.06.2006 [COM \(2006\) 334/F*](#)

Pozměněný návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady týkající se sedmého rámcového programu Evropského společenství pro výzkum, technologický rozvoj a demonstrace (2007-2013)

Dohoda o výzkumu a vývoji v oblasti inteligentních výrobních systémů

Evropská komise z 28.06.2006 [KOM \(2006\) 343/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady, kterým se schvaluje uzavření dohody o obnovení a změně dohody o výzkumu a vývoji v oblasti inteligentních výrobních systémů (IMS) mezi Evropským společenstvím a Austrálií, Kanadou, zeměmi ESVO Norskem a Švýcarskem, Koreou, Japonskem a Spojenými státy americkými

Program MEDIA

Rada Evropské unie z 20.06.2006

[Rozhodnutí](#) Evropského parlamentu a Rady o provádění programu podpory evropského audiovizuálního odvětví (MEDIA 2007)

Viz Výběr dokumentů 7/2004 0407154

Spolupráce v oblasti vysokoškolského a odborného vzdělávání

Evropská komise z 7.06.2006 [KOM \(2006\) 274/F-2](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a vládou Kanady, kterou se stanoví rámec pro spolupráci v oblasti vysokoškolského vzdělávání, odborné přípravy a mládeže

Pozadím předkládaného návrhu je jednak politika EU v oblasti vysokoškolského vzdělávání a jednak vztahy mezi EU a Kanadou zaměřené na spolupráci ve vzdělávání. Vzdělávání tvoří významnou součást lisabonské strategie, podle níž se systémy vzdělávání v Evropské unii mají do roku 2010 stát celosvětovou referencí. To vyžaduje udržování přehledu o celosvětovém vývoji v této oblasti a kontakt s nejnávštěvnějšími zeměmi. V rámci programu spolupráce EU a Kanady v oblasti vzdělávání byla v roce 2000 uzavřena dohoda, která tuto spolupráci prodloužila na pětileté období do roku 2005. Na základě zhodnocení programu byla Komise v říjnu 2005 zmocněna k vyjednání nové dohody. Aktuální návrh se týká podpisu a uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a vládou Kanady, kterou se stanoví rámec pro spolupráci v oblasti vysokoškolského vzdělávání, odborné přípravy a mládeže, na období 2006-2013. Mezi cíle akcí navrhovaných v nové dohodě patří rozvoj institucí a organizací vysokoškolského a odborného vzdělávání, zvýšení mobility zaměstnanců a studentů, výměna osvědčených postupů v oblasti práce s mládeží, podpora nových mnohostranných partnerství, rozvoj politik nebo mobilita odborníků mimo akademickou sféru. Kromě nových akcí by měla dohoda umožnit i pokračování společných projektů financovaných v současnosti. Náklady navrhovaných akcí pro Společenství by měly činit nejvýše 17,4 milionů EUR na osmileté období 2006-2013,

z nichž by byl 1 milion EUR vyčleněn na akce v oblasti mládeže. Přílohou návrhu je vlastní text dohody a legislativní finanční výkaz.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

XVII. Právo týkající se podniků (Právo obchodních společností, ochrana duševního a průmyslového vlastnictví, obchodní právo)

XVIII. Společná zahraniční a bezpečnostní politika

Poskytování konzulární pomoci

Posílení schopností Evropské unie pro reakci na mimořádné události a krize, 15.6.2006 – [10551/06](#)

Status dokumentu: Zpráva předsednictví pro Evropskou radu
Zpráva rakouského předsednictví shrnuje úsilí vynaložené ze strany EU v zájmu zlepšení koordinace dostupných zdrojů, rychlého poskytování pomoci tam, kde je to potřeba a poskytování účinnější konzulární pomoci občanům EU ve třetích zemích. Evropská rada vzala tuto zprávu na vědomí na svém zasedání ve dnech 15. a 16. 6. 2006.

Omezující opatření

Omezující opatření: Osvědčené postupy EU pro účinné provádění omezujících opatření, 14.6.2006 – [10533/06*](#)

Status dokumentu: pracovní dokument Rady
Jedná se o aktualizovaný materiál Rady, který shrnuje zkušenosti EU z projektování, provádění a vynucování omezujících opatření (sankcí) uvalených na třetí země v rámci Společné zahraniční a bezpečnostní politiky.

Předcházení násilným konfliktům

Zpráva o činnosti Evropské unie v rámci předcházení, včetně provádění programu EU pro předcházení násilným konfliktům, 13.6.2006 – [10158/06](#)

Status dokumentu: zpráva předsednictví Evropské radě
V první části zprávy jsou obsaženy výsledky dosažené od roku 2001 (přijetí Göteborgského programu pro předcházení násilným konfliktům), druhá část zprávy se věnuje krokům přijatým od června 2005, kdy byla Evropské radě předložena zatím poslední zpráva. Evropská rada schválila zprávu předsednictví během svého zasedání 15. a 16.6.2006.

Zpráva o evropské bezpečnostní a obranné politice

12.6.2006 - [10418/06](#)

Status dokumentu: zpráva předsednictví Evropské radě
Předsednictví předložilo Evropské radě zprávu o pokroku v oblasti Evropské bezpečnostní a obranné politiky v období leden-červen 2006. Evropská rada schválila zprávu předsednictví během svého zasedání 15. a 16.6.2006.

Společná zahraniční a bezpečnostní politika

Výroční zpráva o hlavních aspektech a základních východiscích Společné zahraniční a bezpečnostní politiky, včetně finančních implikací pro rozpočet Společenství, 8.6.2006- [10314/06*](#)

Status dokumentu: zpráva Rady Evropskému parlamentu

Vždy jednou za rok předkládá Rada Evropskému parlamentu zprávu o svých aktivitách v oblasti SZBP. Evropský parlament se touto zprávou následně zabývá, nejdříve na půdě svého výboru pro zahraniční věci a následně i na plénu.

Boj proti nedovolenému hromadění zbraní a střeliva

První zpráva o pokroku v provádění strategie EU pro boj proti nedovolenému hromadění ručních palných a lehkých zbraní a střeliva do nich a proti nedovolenému obchodování s nimi, 1.6.2006 – [10538/06](#)

Status dokumentu: zpráva vypracovaná orgány Rady.

Evropská rada přijala ve dnech 15. a 16. prosince 2005 Strategii EU pro boj proti nedovolenému hromadění ručních palných zbraní a lehkých zbraní a střeliva do nich a proti nedovolenému obchodování s nimi. Součástí strategie je akční plán, který vyzývá k nepřetržitému monitorování prostřednictvím vypracování průběžné zprávy o jejím provádění každých šest měsíců. Tuto zatím první hodnotící zprávu vypracovaly věcně příslušné orgány Rady. Rada ji schválila na svém zasedání ve dnech 12. a 13. 6. 2006.

Pátá výroční zpráva o provádění společné akce Rady ze dne 12. července 2002 o příspěvku Evropské unie k boji proti destabilizujícímu hromadění a šíření ručních palných zbraní a lehkých zbraní (2002/589/SZBP), 1.6. 2006 - [10095/06](#)

Status dokumentu: zpráva vypracovaná orgány Rady.

Věcně příslušné orgány Rady předložily Radě ke schválení v pořadí již pátou výroční zprávu o provádění společné akce 2002/589/SZBP. Zpráva hodnotí implementaci společné akce jak ve členských státech EU, tak na mezinárodní úrovni.

Šíření zbraní hromadného ničení

Provádění strategie proti šíření zbraní hromadného ničení – pololetní zpráva o pokroku v provádění strategie EU proti šíření zbraní hromadného ničení, 1.6.2006 - [10085/06](#)

Status dokumentu: zpráva vypracovaná orgány Rady.

Strategie proti šíření zbraní hromadného ničení přijatá Radou v prosinci 2003 požaduje, aby Rada ve složení pro vnější vztahy každých šest měsíců projednala provádění této strategie. Tuto pololetní zprávu schválila Rada na svém zasedání ve dnech 12. a 13. 6. 2006.

Společná akce Rady 2006/418/SZBP o podpoře činností MAAE v oblasti jaderného zabezpečení a kontroly a v rámci provádění strategie EU proti šíření zbraní hromadného ničení, 17.6.2006- [úřední věstník L165](#)

Status dokumentu: společná akce přijatá podle hlavy V. Smlouvy o EU

S ohledem na nové mezinárodní skutečnosti (např. v září 2005 byla otevřena k podpisu Mezinárodní úmluva o potlačování činů jaderného terorismu) byla přijata nová společná akce na podporu činností Mezinárodní agentury pro atomovou energii.

Společná akce Rady 2006/419/SZBP na podporu provedení rezoluce Rady bezpečnosti Organizace spojených národů 1540 (2004) a v rámci provádění strategie EU proti šíření zbraní hromadného ničení, 17.6.2006 - [úřední věstník L165](#)

Status dokumentu: společná akce přijatá podle hlavy V. Smlouvy o EU

V souladu se svojí strategií proti šíření zbraní hromadného ničení podporuje Evropská unie provádění rezoluce Rady bezpečnosti č. 1540 přijaté v roce 2004. Za tímto účelem přijala Rada společnou akci, v rámci které bude zejména přispívat k posílení vnitrostátních správních kapacit ve třetích státech (Asie-Tichomoří, Afrika, Latinská Amerika-Karibik), které pro provádění výše zmíněné rezoluce potřebují technickou pomoc a know-how. Společná akce byla přijata na dva roky, finance na její provádění byly stanoveny na 195.000 eur.

Operace Althea

Čtvrtletní zpráva Organizaci Spojených Národů, 16.6.2006 - [10556/06*](#)

Status dokumentu: Zpráva vysokého představitele pro Organizaci Spojených Národů
Tato zpráva o činnosti vojenské mise EUFOR – Althea pokrývá období 1.3. – 31.5.2006.

Zahrnutí lidských práv napříč SZBP a dalšími politikami EU

1.6.2006 - [10076/06*](#)

Status dokumentu: pracovní dokument Rady

Věcně příslušné orgány Rady připravily materiál obsahující doporučení k realizaci unijní politiky lidských práv v rámci všech vnějších politik. Zohlednění těchto doporučení bude zapracováno do výroční zprávy o realizaci politiky lidských práv, kterou se Rada bude zabývat na konci roku 2006.

Vnější politika pro zajištění energetických zájmů Evropy

30.5.2006 - [9971/06](#)

Status dokumentu: společný dokument Evropské komise a vysokého představitele

Tento dokument se zabývá tím, jakým způsobem mohou být vnější vztahy EU, včetně SZBP, účinněji využity při sledování společného cíle členských států, a sice zabezpečení spolehlivých toků cenově dostupné a udržitelné energie.

Vojenská operace EUFOR RD Kongo

Rozhodnutí Rady 2006/412/SZBP, o zahájení vojenské operace Evropské unie na podporu mise Organizace spojených národů v Konžské demokratické republice během volebního procesu (EUFOR RD Kongo), 15.6.2006 - [úřední věstník L163](#)

Status dokumentu: rozhodnutí Rady přijaté podle hlavy V. Smlouvy o EU

Rada rozhodla o zahájení vojenské operace EUFOR RD Kongo dne 12.6. 2006. Cílem operace je podporovat misi Organizace spojených národů (MONUC) během volebního procesu. První kolo voleb se uskuteční 30. července 2006.

Podpora právního státu v Iráku

Společná akce Rady 2006/413/SZBP, kterou se mění a prodlužuje společná akce 2005/190/SZBP o Integrované misi Evropské unie na podporu právního státu v Iráku, EUJUST LEX, 15.6.2006- [úřední věstník L163](#)

Status dokumentu: společná akce přijatá podle hlavy V. Smlouvy o EU
Mise EU na podporu právního státu, jejíž platnost měla vypršet ke 30.6. 2006 se tímto rozhodnutím prodlužuje do 31.10.2006. Na svém zasedání ve dnech 12. a 13.6.2006 se dále Rada shodla, že EUJUST LEX zůstane v Iráku až do 31.12.2007.

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu – Doporučení k dalšímu angažování se Evropské unie v Iráku, 13.6.2006- [10459/06*](#)

Status dokumentu: Sdělení Evropské komise
V roce 2004 vypracovala Evropská komise Sdělení zabývající se rámcem možných aktivit Evropské unie při obnově Iráku. Nyní, s ohledem na vytvoření nové irácké vlády, připravila Komise nový aktuální dokument. Sdělením se bude zabývat Rada EU i Evropský parlament.

Pozorovatelská mise v Acehu – AMM

Společná akce Rady 2006/407/SZBP, kterou se mění a prodlužuje společná akce 2005/643/SZBP o pozorovatelské misi Evropské unie v Acehu (Indonésie) (Pozorovatelská mise v Acehu – AMM), 10.6.2006- [úřední věstník L158](#)

Status dokumentu: společná akce přijatá podle hlavy V. Smlouvy o EU
Na základě žádosti indonéské vlády rozhodla Rada o dalším prodloužení monitorovací mise EU v Acehu do 15. září 2006.

Diplomatické zastoupení předsednictví ve třetích zemích

Diplomatické zastoupení předsednictví ve třetích zemích – druhá polovina roku 2006, 2.6.2006 - [10149/06](#)

Status dokumentu: pracovní dokument Rady
Dokument obsahuje seznam třetích zemí uvádějící členské státy, které zde budou vykonávat předsednictví v druhé polovině roku 2006 a orientačně též v první polovině 2007.

Pokyny ke konzulární ochraně občanů EU ve třetích zemích

14.6.2006 - [10109/06](#)

Status dokumentu: pracovní dokument Rady EU
Dokument obsahuje aktualizované konzulární pokyny k ochraně občanů EU ve třetích zemích. Pokyny by měly být schváleny na zasedání Rady ve dnech 26. a 27. června 2006.

Vnější pomoc

Výroční zpráva o rozvojové politice Evropského společenství a implementaci vnější pomoci za rok 2006, 23.6.2006 - [10875/06*](#)

Status dokumentu: zpráva předložená Evropskou komisí.
Komise předkládá Radě EU a Evropskému parlamentu výroční zprávu o aktivitách Společenství v oblasti rozvojové politiky a realizace vnější pomoci. Zpráva se zejména zaměřuje na vztahy EU s Ruskem, západním Balkánem, Latinskou Amerikou, zeměmi AKP, ale také na Evropskou politiku sousedství, prosazování lidských práv, otázky migrační a azylové politiky atd.

Finanční pomoc misi OBSE v Gruzii

Společná akce Rady 2006/439/SZBP o dalším příspěvku Evropské unie k procesu urovnání konfliktu v Gruzii/Jižní Osetii, 28.6.2006- [úřední věstník L174](#)

Status dokumentu: společná akce Rady přijatá podle hlavy V. Smlouvy o EU
Ke 30. červnu skončila platnost společné akce 2005/561/SZBP z 18. července 2005, v rámci které poskytovala EU finanční pomoc misi OBSE v Gruzii. Evropská unie považuje tento svůj příspěvek za efektivní a proto se rozhodla i nadále misi OBSE finančně podporovat. Účinnost této společné akce je od 1.7.2006 do 30.6.2007. Finanční referenční částka je stanovena na 140 000 eur.

Mandát zvláštního zástupce EU pro oblast Súdánu

Společná akce Rady obnovující a pozměňující mandát zvláštního zástupce EU pro oblast Súdánu, 30.6.2006- [10483/06*](#)

Status dokumentu: návrh společné akce Rady
Navrhuje další prodloužení mandátu zvláštního zástupce EU pro Súdán (Pekka Haavisto) do 27.2.2007.

Uživatelská příručka ke Kodexu chování EU pro vývoz zbraní

20.6.2006 - 10713/06*

Status dokumentu: pracovní dokument Rady
Jedná se o aktualizovanou verzi uživatelské příručky ke Kodexu chování EU pro vývoz zbraní, cílem příručky je pomoci členským státům s implementací kodexu.

Vojenská operace v Bosně a Hercegovině

Rozhodnutí Politického a bezpečnostního výboru o jmenování velitele sil EU pro vojenskou operaci EU v Bosně a Hercegovině, 20.6.2006- [10429/06](#)

Status dokumentu: rozhodnutí Politického a bezpečnostního výboru podle článku 25 Smlouvy o EU
Politický a bezpečnostní výbor se shodl na novém veliteli mise EU v Bosně a Hercegovině (od 2. prosince 2006) – stane se jím kontraadmirál Hans-Jochen Witthauer.

Rozhodnutí Rady o uzavření dohody mezi Evropskou unií a bývalou jugoslávskou republikou Makedonií o její účasti na vojenské operaci EU v Bosně a Hercegovině (operace Althea), 27.6.2006 - [10391/06](#)

Status dokumentu: návrh rozhodnutí Rady (podle článku 24 Smlouvy o EU)
Předsednictví EU sjednalo dohodu mezi EU a Makedonií o účasti Makedonie na vojenské operaci EUFOR Althea v Bosně a Hercegovině. Dohoda bude definitivně přijata na jednom z nejbližších zasedání Rady.

Vztahy Evropské unie a Tichomořskými ostrovy

Strategie pro posílené partnerství, 23.6.2006- [10873/06*](#)

Status dokumentu: Sdělení Evropské komise
Tichomořský region je pro Evropskou unii stále zajímavější, ať již jde o jeho přírodní zdroje či o jeho vliv na globální environmentální vývoj. Komunikační dokument

Evropské komise se zabývá možnostmi posíleného partnerství se zeměmi tohoto regionu.

Summit Evropské unie a USA ve Vídni

21.6.2006 - [10756/06](#)*

Status dokumentu: pracovní dokument Rady

Dokument obsahuje všechny výstupy ze summitu EU-USA, který proběhl 21. Června ve Vídni – tedy: Deklaraci Vídeňského summitu, zprávu o politických a bezpečnostních otázkách, zprávu o Hospodářské iniciativě, zprávu k cestovnímu plánu pro regulatorní spolupráci a společnou strategii EU a USA pro vynucování práv duševního vlastnictví.

XIX. Prostor svobody, bezpečnosti a spravedlnosti

Posílení svobody, bezpečnosti a práva

Evropská komise z 28.06.2006 [KOM \(2006\) 331/F](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Provádění Haagského programu: cesta vpřed

Evropská komise z 28.06.2006 [KOM \(2006\) 332/F](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Vyhodnocení politik EU v oblasti svobody, bezpečnosti a práva

Evropská komise z 28.06.2006 [KOM \(2006\) 333/F](#)

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu. Zpráva o provádění Haagského programu na rok 2005

Podpora demokracie a lidských práv

Evropská komise z 26.06.2006 [KOM \(2006\) 354/F](#)

Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o zřízení nástroje pro financování podpory demokracie a lidských práv na celém světě (evropský nástroj pro demokracii a lidská práva)

Europol

Rada Evropské unie z 07.06.2006

[Rozhodnutí](#) společného kontrolního orgánu Europolu č. 1/2006, kterým se mění jeho jednací řád

Vypovězení dohody mezi ES a USA v oblasti evidence cestujících

Evropská komise z 16.06.2006 [KOM \(2006\) 335/F](#)

Sdělení Komise Radě. Vypovězení dohody mezi Evropským společenstvím a Spojenými státy americkými o zpracování a předávání údajů jmenné evidence cestujících (PNR) Úřadu pro cla a ochranu hranic ministerstva vnitřní bezpečnosti Spojených států

Zelená kniha v oblasti protidrogové politiky

Evropská komise z 26.06.2006 [KOM \(2006\) 316/F](#)

Zelená kniha o úloze občanské společnosti v protidrogové politice v Evropské unii

Evropské monitorovací centrum pro drogy a drogovou závislost

Evropská komise z 01.06.2006 [COM \(2006\) 255/F*](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a Bulharskou republikou o účasti Bulharska na práci Evropského monitorovacího centra pro drogy a drogovou závislost

Zapojení kandidátských zemí do programů, kterými se provádí *acquis*, je jedním ze způsobů, jak tyto země seznámit s politikami Společenství a pracovními metodami. Rada udělila Komisi mandát k vyjednání předloh bilaterálních smluv o zapojení se do činnosti Evropského monitorovacího centra pro drogy a drogovou závislost s Bulharskem, Rumunskem a Tureckem v roce 2004. Na základě dojednaných smluv se tyto země zapojí do Evropské informační sítě pro drogy a drogovou závislost (REITOX) a budou s centrem sdílet data. Současně budou centru poskytovat finanční příspěvky pokrývající náklady jejich účasti a budou zastoupeny ve správní radě bez hlasovacího práva až do data jejich vstupu do EU. Komise navrhuje Radě, aby v návaznosti na proběhlá a ukončená jednání uzavřela jménem Evropského společenství bilaterální smlouvy s Bulharskem, Rumunskem a Tureckem.

Zpracovala: Mgr. Helena Bendová

Evropská komise z 01.06.2006 [KOM \(2006\) 256/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a Rumunskou republikou o účasti Rumunska na práci Evropského monitorovacího centra pro drogy a drogovou závislost

Evropská komise z 01.06.2006 [KOM \(2006\) 257/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Dohody mezi Evropským společenstvím a Tureckem o účasti Turecka na práci Evropského monitorovacího centra pro drogy a drogovou závislost

Soudnictví

Evropská komise z 28.06.2006 [COM \(2006\) 346/F*](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru, Výboru regionů a Evropskému soudnímu dvoru o změně ustanovení hlavy IV Smlouvy o založení Evropského společenství týkajících se pravomocí Soudního dvora s cílem zajistit účinnější soudní ochranu

Evropská komise z 29.06.2006 [COM \(2006\) 356/F*](#)

Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě o vzdělávání v soudnictví v Evropské unii

Justiční spolupráce v trestních věcech

Rada Evropské unie z 07.06.2006

[Rozhodnutí](#) Rady o podpisu Dohody mezi Evropskou unií a Islandskou republikou a Norským královstvím o postupu předávání mezi členskými státy Evropské unie a Islandem a Norskem

XX. Občanství EU a volný pohyb osob

Volný pohyb osob

Evropská komise z 19.06.2006 [KOM \(2006\) 341/F](#)

Návrh rozhodnutí Rady o schválení výměny dopisů mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na straně jedné a Švýcarskou konfederací na straně druhé, na jejichž základě se prohlašuje za závazné maltské znění Protokolu ze dne 26. října 2004 k Dohodě mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na straně jedné a Švýcarskou konfederací na straně druhé o volném pohybu osob, týkajícího se účasti České republiky, Estonské republiky, Kyperské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Polské republiky, Republiky Slovinsko a Slovenské republiky jakožto smluvních stran na základě jejich přistoupení k Evropské unii